

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž nad
Cerknim, razmnožen na
ciklostil. Od 5. do 17. sep-
tembra 1944 se je tiskal
v tiskarni »Doberdob«
v Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra 1944
do 1. maja 1945 v tiskarni
»Slovenija«
pod Vojskim
pri Idriji, do 8. maja 1945
pa v osvobojenem Trstu,
kjer je izšla zadnja števil-
ka. Bil je edini tiskani par-
tizanski DNEVNIK v za-
sužnjeni Evropi.

Poština plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 1.200 lir - Leto XLVII. št. 253 (14.083)

Trst, četrtek, 19. decembra 1991

TRST
Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600
Tlx 460894 PD I
Fax 040/772418
GORICA
Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 533382-535723
Fax 0481/532958
CEDAD
Ul. Ristori 28
Tel. (0432) 731190
Fax 0432/730462

primorski dnevnik

Medtem ko Baker ni odpravil vseh strahov pred jedrsko nevarnostjo

Ob bližanju konca SZ

*Že v soboto bo v Alma Ati nastala nova Skupnost evroazijskih suverenih držav
Prve optimistične napovedi za bodočnost - Gorbačov vztraja na »ustavnem koncu«*

V vrstah za sladkor



Vsaka nova pošilja sladkorja v mestih bivše SZ skopni kot spomladanski sneg (Telefoto AP)

MOSKVA — Vzvratno štetje v pričakovanju pred 24 urami napovedane smrti Sovjetske zveze je včeraj potekalo v znamenju še zadnjih naporov ameriškega državnega tajnika Bakerja, ki skuša preprečiti, da se ne bi strahotni jedrski potencial bivše komunistične velesile razpršil, in prvih konkretnih obrisov bodoče Skupnosti suverenih držav.

Medtem ko je Baker v Minsku in Kijevu z beloruskimi in ukrajinskimi voditelji zaigral na strune detanta in jedrske razorožitve, pa so kazahstanske oblasti ponovno potrdile, da se ne bodo odpovedale nadzorstvu nad svojimi jedrskimi konicami. Poveljevanje nad bivšimi sovjetskimi jedrskimi silami ostaja enotno, v to je pristal tudi Kazahstan, ki pa sedaj zase zahteva dodatna pooblastila, ker se boji, da bi ves jedrski potencial na kazahstanskem ozemlju prese- lili v Rusko federacijo. O teh ge- ostrateških problemih, ki skrbijo

ves Zahod, bo Baker v prihodnjih dneh poročal na zasedanju NATO v Bruslju.

Ta čas pa v Moskvi in v ostalih prestolnicah bivše federacije z izrednim zanimanjem pričakujejo sobotni sestanek v Alma Ati, ko bi se morala dosedanja Skupnost samostojnih držav s slovanskih uradno razširiti tudi na srednjeazijske države in po vsej verjetnosti tudi na Armenijo, tako da bi nastala ogromna evroazijska konfederacija. Rуска federacija je pred- sinočnjim uradno priznala armen- sko samostojnost, včeraj še moldovsko, tako da ostajata izven teh pogajanj v bistvu le Azerbaj- žan in Gruzija, ki sta se znašla v sponah lastnega šovinističnega nacionalizma in ki v svoji regio- nalnoimperialistični politiki noče- ta pristati na nova pravila medna- cionalnega sožitja in spoštovanja pravic etničnih in jezikovnih manjšin.

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Boris Jelcin prispe danes na obisk v Italijo

MOSKVA — Boris Nikolajevič Jelcin, predsednik Ruske federaci- je in glavni pobudnik konca Sov- jetske zveze in rojstva nove Skup- nosti suverenih držav, bo danes in jutri v Italiji. V zadnjem obdobju je Jelcin bil v Washingtonu, Pari- zu, Bonnu in v drugih evropskih glavnih mestih, a Rim je prvo tuje mesto, ki ga bo obiskal po koncu protislovnega dualizma z Mihai- lom Gorbačovom.

Jelcina bodo v Rimu zanimala predvsem gospodarska vprašanja, italijanske sogovornike pa bo brž- kone podrobneje seznanil tudi z dejanskim stanjem po razpadu SZ. Jutri se bo Jelcin sestal tudi s pa- pežem Janezom Pavlom II. Pred svojim odhodom se je včeraj Jel- cin sestal s poglavarjem ruske pravoslavne cerkve Aleksijem v poskusu, da bi zgladil spor med Vatikanom in pravoslavjem zaradi »katoliškega misionarstva«
med pravoslavci in ateisti.

V Gradcu srečanje s predsednikom R Slovenije Milanom Kučanom

Lord Carrington: Nobene ovire za priznanje slovenske suverenosti

GRADEC — Lord Carrington je po pogovorih s predsednikom Predsedstva RS Milanom Kučanom včeraj v Gradcu dejal, da ni ovir za priznanje Slovenije 15. jan- uarja naslednje leto.

Lord Carrington se je na graš- kem letališču srečal tudi s hrvaš- kim predsednikom Franjom Tudi- manom, nakar je iz Gradca je od- potoval v Beograd. Namen njego- vega prihoda v Jugoslavijo je po- jasniti na novo nastali položaj po sprejemu bruseljske deklaracije o priznanju jugoslovanskih repub- lik.

Milan Kučan je po pogovorih povedal, da mu je lord Carrington zastavil dve vprašanji: kako bo Slovenija odgovorila na pogoje za priznanje, ki jih je postavila Evro- pa ter kakšni so slovenski pogledi

na problematiko pravnega nasled- stva. Kučan mu je odgovoril, da bo Slovenija vsekakor izrazila že- ljo po priznanju. Glede arbitražne komisije, ki naj bi prevzela reše- vanje pravnega nasledstva Jugos- lavije, je Kučan dejal da vidi pravo vlogo nadaljevanja haaške konference predvsem v tem, da to postane konferenca o pravnem nasledstvu Jugoslavije, ker pa se lahko vprašanje sukcesije zavleče, naj bi se to vprašanje reševalo najprej znotraj ekspertnih skupin, ki bi najprej ugotovile, kje so sporna vprašanja, nato pa bi ta vprašanja reševali na najvišji rav- ni.

Po Kučanovih besedah je lord Carrington mnenja, da je treba nadaljevanje haaške konference

preložiti na čas, ko bodo vse ju- goslovanske republike odgovorile na vprašanja, ki jim jih zastavlja Evropa in ko bo znana razsodba arbitražne komisije glede sukcesi- je.

»Karikatura na zadnjem ovitku Mladine je bila izredno simpatič- na, vendar je treba vedeti, da Nemčija Sloveniji ni obljubljala nobenih božičnih daril in da ji ni ničesar dolžna,«
je tujim novinar- jem povedal predsednik Predsed- stva Republike Slovenije Milan Kučan.

Predstavnike nemških in av- strijskih množičnih občil, SAT 1, ARD, Der Standarda in angleške agencije Reuter, so na pogovoru s slovenskim predsednikom zlasti

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Bližnjevzhodna mirovna pogajanja zaradi nesoglasij na slepem tiru

WASHINGTON — Mirovna pogajanja o Bliž- njem vzhodu v Washingtonu so prišla v izredno kritično fazo zaradi proceduralnega spora med Iz- raelci in Palestinci, ki se želijo povsem neodvisno pogovarjati s predstavniki židovske države. Doslej so namreč na pogovorih Palestinci sodelovali v okviru jordanske delegacije. O tem je včeraj poročal tudi izraelski radio, ki se je pri tem skliceval na dobro obveščene kroge. Palestinsko stališče naj bi bilo tokrat še trše - pa tudi Izrael ne namerava odstopiti niti za korak - kot je bilo v Madridu ob začetku bližnjevzhodnih mirovni- h pogajanj. Po nekaterih domnevah naj bi bile nove palestinske zahteve povezane s pritiski nekaterih najbolj radi- kalnih struj.

Izraelski radio tudi navaja, da na pogovorih med izraelsko, jordansko-palestinsko, libanonsko

in sirsko delegacijo ni bilo nobenega napredka, čeprav je po mnenju nekaterih pozitivno že to, da so Izraelci in Arabci sploh sedli za pogajalno mizo. V pogovorih z Libanonom po izraelskih ocenah ni bilo nepremostljivih ovir, zato pa ob zapletih med Izraelom in jordansko-palestinsko delegacijo naj- večji problem predstavljajo pogovori med Tel Avivom in Damaskom, kjer sta obe strani ostali nepremaknjeni na svojih stališčih.

Ce ne bo prišlo do hitrega razpleta, se tako Izraelci kot Jordanci in Palestinci zavzemajo za posredovanje ZDA. Tel Aviv tudi napoveduje, da se bo njihovo predstavništvo vrnilo v domovino že danes, pogovori pa naj bi se nadaljevali sredi pri- hodnjega meseca. Kje bo nadaljevanje mirovni- h pogajanj, še ni znano, saj doslej v zvezi s tem še niso dosegli dogovora.

Omejitve v prometu



Prometne omejitve niso bistveno spremenile stopnje onesaženosti, saj se v smogu komaj opazi milansko katedralo (Telefoto AP)

NA 12. STRANI

V Podravski Slatini pokopali 43 pobitih hrvaških civilistov V Kninu bodo danes proglasili neodvisnost Republike Krajine

BEOGRAD, ZAGREB — Manj kot 48 ur po končanem zasedanju zunanjih ministrov v Bruslju je lord Carrington včeraj popoldne prispel v Beograd, kjer je že imel prvo srečanje s srbskim predsednikom Miloševićem. Vsebina pogovorov je bila namenjena obravnavi ponedeljkove odločitve ES v zvezi s priznanjem neodvisnosti jugoslovanskih republik, ki bodo do 23. decembra za to zaprosile. Lord Carrington se bo danes sestel še z jugoslovanskim obrambnim ministrom, generalom Kadijevićem, ki je najbrž ključni človek za spoštovanje dogovorjenega premirja na Hrvaškem, pred jutrišnjim odhodom iz Jugoslavije pa se bo srečal še s predsedniki Bosne in Hercegovine, Makedonije in Črne gore.

Včeraj se je tudi izvedelo, da bo tako imenovana SAO Krajina danes proglasila neodvisnost in sprejela lastno ustavo. Vest je na tiskovni konferenci sporočil srbski leader tega področja Milan Babić v Kninu, ki je glavno mesto Krajine. Po njegovih besedah bo Republika Krajina »država srbskega naroda in drugih državljanov, ki v njej živijo, ustanovljena pa bo na načelih svobode, državljanskih pravic in na pridobitvah evropske civilizacije.« Babić je tudi dejal, da bo Krajina pod ES zahtevala priznanje, »nova republika pa bo skupaj z ostalimi suverenimi republikami sestavni del nove Jugoslavije ali zavezništva srbskih držav.«

Na Hrvaškem pa se ponavlja običajna slika. Miru ni, velja pa omeniti, da so hrvaške sile na slavonskih bojiščih dosegle nekaj pomembnih zmag. Še vedno pa vojska in srbski teroristi nadaljujejo z napadi na Novo Gradiško, Sisak, Karlovac in Osijek, ki je bil tudi včeraj tarča stalnega bombardiranja.

Včeraj so v Podravski Slatini pokopali 43 hrvaških civilistov, ki so jih na okruten način pobili četniki prejšnji teden v vaseh Vočin in Hum. Kot so povedali nekateri hrvaški vojaki, so četniki popolnoma uničili Vočin in razstrelili tudi cerkev iz 12. stoletja, ki je bila polna ljudi, ki so se vanjo zahtekli.



Slovo od 43 pobitih rojakov iz vasi Vočin in Hum

(Telefoto AP)

Srbija ne bo prosila Evropske skupnosti za priznanje suverenosti

KAIRO — Zunanji minister Srbije Vladislav Jovanović je včeraj pripotoval v Kairo, kjer se bo z novim generalnim sekretarjem ZN Butrosom Ghalijem in egiptovskimi uradnimi predstavniki pogovarjal o jugoslovanski krizi.

Po prihodu v Kairo je Jovanović povedal, da je namen njegovega kratkega obiska pri Ghaliju, ki bo kmalu prevzel dolžnosti generalnega sekretarja ZN in ki se bo takoj moral spopasti z eno najbolj zapletenih kriz v svetu, seznaniti bodočega sekretarja s položajem v državi in s srbskimi stališči glede zaustavitve vojne.

»Gospodu Ghaliju bom še posebej predstavil interes Srbije po kar najbolj izraziti in močni vlogi ZN ne le v operaciji mirovnih sil, ampak tudi v nadaljnjem pogajalskem procesu, še posebej zaradi težav, v katere je zabredel ta proces, zaradi enostranske in pristranske politike ES, še posebej nekaterih vodilnih članic, in zaradi njihove prekoračitve mandata, ki so ga od jugoslovanskih udeleženk KVSE in varnostnega

sveta ZN dobili pri reševanju jugoslovanske krize.«

Jovanović se je že sestal s pomočnikom šefa egiptovske diplomacije Fawzijem Al-Ibrashijem. Ta je ponovil podporo Kaira političnemu reševanju težav in izrazil upanje, da se bo prelivanje krvi končalo. Govorila sta tudi o morebitnem angažiranju nevrščenih držav pri podpori, kontinuiteti in mednarodno pravni in politični subjektiviteti Jugoslavije.

Namestnik predsednika srbske vlade Budimir Košutić pa je v Beogradu izjavil, da Srbija ne bo nikoli prosila Evropske skupnosti za priznanje lastne suverenosti. Srbija, pravi Košutić, je dobila status države že leta 1878, se pravi mnogo prej od nekaterih držav, ki so sedaj članice ES in zato ne bo prosila za priznanje. Srbski predsednik Slobodan Milošević, srbski parlament in vlada se bodo še morali izreči o tem, če bodo do 23. decembra zaprosili za priznanje neodvisnosti Srbije.

Predsednik slovenske vlade Lojze Peterle o gospodarski politiki v prihodnjem letu

LJUBLJANA — Na skupnem zasedanju slovenske skupščine je predsednik vlade Lojze Peterle podal ekspozé o strukturnem prilagajanju in gospodarski politiki v letu 1992, politike po posameznih dejavnostih in o osnutku zakona o proračunu republike Slovenije. Ključ strukturnega prilagajanja bo predvsem gospodarska samostojnost Slovenije, prehod v tržno gospodarstvo in oblikovanje stabilnega makroekonomskega okolja, kjer bodo bistveno vlogo odigrale lastninske reforme, prestrukturiranje bančnega sistema in podjetij ter vzpostavitev tržno-socialne države. Zato bo vlada predlagala zakone, ki bodo urejali delovanje trga, javnih služb in delovanje finančnih ustanov, zavzemala pa se bo tudi za zakonsko ureditev delavskega soupravljanja v podjetjih. Za gospodarsko stabilnost mlade države bo tudi potreben socialni pakt med predstavniki vlade in skupščine, gospodarstva in sindikatov.

Tekoča gospodarska politika bo usmerjena v zmanjšanje inflacije, ki naj bi bila v januarju pod 10%, v gospodarsko rast in v presežek plačilne bilance. Vlada bo podpirala omejitveno

denarno politiko Banke Slovenije. Cene se bodo oblikovale prosto po tržnih razmerah, plače pa bodo urejene s kolektivnimi pogodbami. Peterle je poudaril, da je za mlado slovensko državo njena gospodarska odprtost v svet življenjskega pomena, zato bo temelj gospodarskega sodelovanja s tujino predvsem poenostavljanje carinskih postopkov in postopna liberalizacija zunanje trgovine. Slovenija se bo zavzemala za sklenitev sporazuma o svobodni trgovinski coni med državami bivše Jugoslavije in kmalu bo podpisan sporazum o gospodarskem sodelovanju z Republiko Hrvaško.

Vlada je že pripravila osnutek zakona o proračunu republike Slovenije, ki bo v naslednjem letu znašal 109 milijard tolarjev. Osnovni predpostavki proračuna sta negativna rast družbenega proizvoda in vzpostavitev državnih funkcij samostojne Slovenije. Zato je Peterle v svojem ekspozéju še posebej izpostavil ministrstvo za zunanje zadeve, čigar proračun bo usmerjen predvsem v vzpostavitev varčne in racionalne mreže slovenskih predstavništev v tujini, ministrstvo za notranje zadeve, ki je s

samostojnostjo prevzelo nadzor nad 1234 km kopenske in 26 km morske meje in obrambni sistem. Sredstva proračuna namenjena za obrambo bodo namenjena predvsem za usposabljanje vojakov slovenske vojske, nanj pa za tehnično opremljenost teritorialne obrambe, čigar oborožitev bo ostala na sedanji ravni.

Proračun predvideva tudi nadaljevanje uresničevanja sprejetega socialnega programa in sredstva za preprečevanje socialne in gospodarske destabilizacije. Največji delež intervencijskih sredstev je namenjen kmetijstvu in gozdarstvu, vzpostavitvi blagovnih rezerv in možnosti intervencij v osnovni preskrbi, izvozu, industriji ter subvencioniranju javnega prevoza.

V zaključku svojega nastopa je Peterle poudaril k politični enotnosti pri uresničevanju bodočih nalog in da je od skupščine odvisno ali se bo Slovenija v letu 1992 pripravila za pozitivno gospodarsko rast v letu 1993 in zaključil, da je uspeh možen samo, če »se bomo pogovarjali bolj o skupnih vrednotah in ciljih kot pa o lotrici oseb ali strank.« (NDJ)

nadaljevanje s 1. strani - nadaljevanje s 1. strani - nadaljevanje s 1. strani

● Nobene ovire za priznanje slovenske samostojnosti



Predsednika Tudjman in Kučan po včerajšnjem pogovoru z lordom Carringtonom (Telefoto AP)

zanimali nemško-slovenski odnosi, o katerih je Kučan dejal: »Nemčija je zaradi povezanosti z Jugoslavijo (bila je njen največji gospodarski partner), bolje in prej ugotovila dejansko stanje v državi. Danes torej ne gre le za nemško priznanje novih držav, temveč za priznanje drugačnih, že obstoječih

razmer.« Po pogovoru s predsednikom konference o Jugoslaviji Petrom lordom Carringtonom je Kučan govoril o možnostih nove zveze jugoslovanskih republik, kamor pa se Slovenija ne bo vključila. »Po tej vojni na področju nekdanje Jugoslavije ni več niti najmanjšega zaupanja za novo

skupnost držav, za tesnejše odnose se namreč zanimata le Srbija in Črna gora. Tudi nove balkanske zveze po ruskem vzoru ni pričakovati. V prihodnosti pa se bo mogoče, pod vplivom evropskih gospodarskih povezovanj, oblikovala kakšna izključno gospodarska skupnost, ta pa bo širša od dosedanje Jugoslavije,« je rekel Kučan.

Slovenski predsednik je govoril tudi o srbskih odzivih na bruseljsko odločitev o priznanju jugoslovanskih republik. Dejal je, da je bila srbska reakcija pričakovana in da prof. Avramova ni slučajno ocenila stališč ES kot agresijo na Jugoslavijo. Srbija je po Kučanovem mnenju neprepričljivo zagovarjala legalistične trditve o obstoju Jugoslavije. ES in arbitražna komisija pod vodstvom Roberta Badinterja sta potrdili, da so legitimno nosilci interesov le republike, zato se tudi Srbija ne bo mogla več skrivati za Jugoslavijo. Za priznanje Srbije bodo veljali isti pogoji kot za ostale republike, konkretno pa to pomeni zaustavitev vojne ter umik vojaških enot iz Hrvaške, nenasilna politika in vrnitev pravic manjšinam - Albancem, Madžarom in Muslimanom. S tem se bo po Kučanovih besedah stanje v Srbiji vrnilo na razmere pred petimi leti, ko je na oblast prišel Slobodan Milošević, in je začela Jugoslavija razpadati.

»Praktično smo dosegli cilj, ki smo si ga zadali po lanskem plebiscitu. Če ne omenim vojne in drugih konfliktov, bomo medna-

rodno priznanje Republike Slovenije dosegli na najboljši možen način.« je tujim novinarjem na današnjem pogovoru dejal predsednik Predsedstva RS Milan Kučan. Na vprašanje, ali bo ta dosežen cilj pomenil tudi padec vlade in razpad Demosa, pa je predsednik Kučan odgovoril: »Padec vlade in Demosov razpad nista odvisna od mednarodnega priznanja. Če bo vlada slučajno padla, bo to zaradi nevdržnih gospodarskih in socialnih razmer, ki pa so delno tudi posledica enoletnega boja za mednarodno priznanje.«

Predsednik Kučan je poudaril, da samo priznanje ne bo rešilo gospodarskih in socialnih problemov Slovenije. S priznanjem se bodo odprle možnosti, da kot samostojna država Slovenija lahko pristopi k učinkovitemu zdravljenju gospodarstva. Za ustanavljanje malih in srednjih podjetij bo potrebovala sveži kapital, ki ga ne bodo več zadrževala politična in vojaška tveganja, omogočen pa bo tudi vstop v Evropsko banko in Mednarodni denarni sklad.

● Ob bližanju

Prav pozitivno reševanje odprtih narodnostnih vprašanj bo poleg gospodarskih ena temeljnih nalog bodoče skupnosti. Po mnenju številnih ruskih in neruskih strokovnjakov bodo s strpnostjo marsikaj rešili. Predsednik medrepubliške varnostne službe, ki je zamenjala KGB, Vadim Bakatin je optimist. Prepričan je, da bo po centrifugalnih težnjah in razpadu federacije prej ali slej nastopilo obdobje integracije. Optimisti so celo ekonomisti, ki navajajo, da bo bivša SZ premostila zimo in v novih pogojih politične stabilnosti začela težak gospodarski vzpon.

Tega mnenja seveda ni Eduard Ševardnadze, ki se boji novega državnega udara. Prav tako ne skupina konservativnih ljudskih poslancev, ki zahteva sklicanje kongresa. Za »ustavno smrt« SZ se zavzema tudi Gorbačov, ki predlaga, da to uzakoni vrhovni svet in baje že pripravlja svoj odhod s političnega prizorišča.

ADDRESS BUS
Poberaj Alessandro

- ELEKTRONSKI RAČUNALNIKI
- TISKALNIKI
- TELEFAX
- OPREMA ZA URADE

GORICA - Ulica del Fatti, 17
Tel. 0481/536056



Na debato v deželni skupščini delno vpliva iztekanje Biasuttijevega mandata

Proračunsko-programске listine so izzvale tudi polemične posege

Trst nikakor ni v sozvočju z usmeritvami v drugih pokrajinah Furlanije-Juljske krajine

TRST — Deželni svet je začel včeraj razpravljati o finančnem zakonu 1992, o proračunih za prihodnje leto oziroma triletnje 1992/94 in o razvojnem načrtu.

Manlio Cecovini (LpT) je kritiziral večinske stranke, ki da podpirajo "klientelizem", se udeležujejo zahtevam slovenske manjšine in namenjajo več denarja Furlaniji kot Juljski krajini (zanju je zahteval ločeno avtonomijo po tridentinsko-južnotirolskem vzoru). Bruno Lepre (PSI) je opozoril na »nevarne vrzeli« v proračunu ter na zapostavljanje hribovitih območij in kmetijstva in pozval, naj se prizna gorskim skupnostim več pristojnosti. Ivan Bratina (DSL) je citiral podatke Censisa o razvoju dežel v zadnjem desetletju, po katerih je FJK v splošnem zdrknila s 7. na 9. mesto in na področju zdravstva s 1. na 4. mesto, kar je očitna posledica dosedanjega načina upravljanja. Posvaril je pred bodočimi manevri rimske vlade: če bo deželam omogočila povečanje prihodkov, jim bo naložila tudi vse tekoče stroške. Adalberto Donaggio (KD) se je o

finančnih listinah izrekel povoljno, a priporočil večjo pažnjo servisiranja podjetij, tržaškemu off-shoru, luki in trgovini. Enrico Bulfone (PSI) je podprl proračun, a opozoril na problem goratih območij in pozval k deželni enotnosti. Ivo Del Negro (DSL) je pozval Deželo k odločnejši politiki v korist kmetijstva (zlasti živinoreje) in k večji skrbi za gozdove. Giorgio Cavallo (VA) je zaželel tak gospodarski model, ki naj porabi manj energije, proizvaja manj odpadkov in omogoči njih resiklažo, ki naj sanira kmetijske površine in pri katerega izvajanju naj bi bili soudeleženi vsi prebivalci.

Bojan Brezigar (SSk), čigar poseg je bil izrazito političen, je z dosedanjim delom deželne uprave zadovoljen, vendar bo dežela še napredovala edinole, če se bo prilagodila novi mednarodni danosti; tedaj bo iz obrobja Evropske skupnosti stopila v osrčje nove Evrope in ovrednotila vsaj del vloge, ki sta jo igrala Trst in zaledje pred prvo svetovno vojno. Žal pa Trst ne zre v bodočnost, zapira se v svoje kul-

turno-zgodovinske meje in še naprej zavrača del svojega prebivalstva, Slovence, ki mu kratki celo pravico do tega, da bi bil omenjen v občinskem statutu. Brezigar ne soglašajo s timi, ki pravijo, da je Trst v finančnem pogledu tako diskriminiran nasproti drugim pokrajinam v deželi; če je dobil od Dežele kaj manj denarja, pa koristi zato sredstva iz Sklada za Trst in sklada za bencin po nižini cen. Brezigar je mimo drugega omenil nelojalno ravnanje do Slovencev, kar zadeva vprašanje sinhrotrona in predvsem zaščitni zakon, zahteval, naj novi volilni zakon omogoči izvolitev vsaj enega Slovenca v deželni svet, dalje odobritev zakona za socio-ekonomski razvoj Krasi in rešitev problema jurskih pravic.

Govorili so še Aldo Ariis (PLI), Andrea Wehrenfennig in Federico Rossi (LV), Alberto Tomat, Lucio Vattovani, Duilio Campagnolo in Franco Tragoni (KD), Marco De Agostini (MF), Roberto Viezzi (DSL), Renato Vivian (Zeleni) in Mario Coiro (MSI). Debata se nadaljuje.

Razsodba ustavnega sodišča

Dežela FJK slabo skrbi za naravo

TRST — Ustavno sodišče je pod pritiskom sklada WWF že drugič zavrnilo politiko Dežele na področju krajinskega varstva. Z razsodbo št. 437 je razglasilo za neustavne nekatere člene deželnih zakonov 42/86 in 36/89), po katerih so bili gradbeni posegi na vinkuliranih območjih občin, ki so prilagodile svoje regulacijske načrte deželnemu urbanističnemu načrtu, oproščeni posebnega pooblastila (autorizzazione paesaggistica), češ da zadostujejo občinske gradbene koncesije. To je bilo po mnenju ustavnih sodnikov v nasprotju z "ekonomsko-socialno reformnim" značajem državnega zakona 431/85) — bolj znanega kot "zakon Galasso" — saj na ta način ministrstvo za kulturne in naravne dobrine ne bi moglo nadzorovati izdajanja omejenih pooblastil na vinkuliranih območjih. Deželno tolmačenje zakona 431 je ustavno sodišče zavrnilo že leta 1986.

Proračun Slovenije ne ustreza manjšinama

Osnutek zakona o slovenskem proračunu za 1992. leto namenja italijanski narodni manjšini v koprskem Primorju in Madžarom v Pomurju manj denarja, kot bi ga potrebovali za svoje programe in dejavnosti. Letos so dobili 90 milijonov tolarjev, v prihodnjem pa le 79; nekaj manj kot 40 milijonov bi naj porabili za delovanje skupnosti, za dvojezično poslovanje občinskih in pravosodnih organov in za delo vladnega Urada za narodnosti v Ljubljani.

Za financiranje ustanov italijanske manjšine na Hrvaškem (Center za zgodovinsko raziskovanje v Rovinju, Založba Edit in Drama na Reki) bi v prihodnjem letu potrebovali skoraj 23 milijonov tolarjev, na voljo pa naj bi bilo samo 14 milijonov tolarjev. Podobni so obeti za področje kulture, kjer je realno pričakovati polovico zahtevnega proračunskega denarja. Sredstva za šolstvo so zagotovljena, v prihodnjem proračunu je razvrstjenih dodatnih 23 milijonov tolarjev, ki jih prejema narodnostno mešane občine za plačevanje dodatnih potreb dvojezičnega šolstva v Pomurju in šolstva v italijanskem jeziku na slovenski Obali. Vse to se izračunane na osnovi 24-odstotnega povečanja letošnjih tembrskih cen.

Dejstvo je, da bo denarja manj in to za vse. Tega se člani skupščinske komisije zavedajo, vendar jih zaskrbljuje posledice za obe manjšini. Opozorili so tudi, da ni zagotovljenega denarja za naložbe, tako za obnovo sedeža Skupnosti Italijanov v Kopru in tudi ne za začetek gradnje Kulturnega doma v Lendavi. Od obljubljenih 850 milijonov za pomoč demografsko ogroženim območjem v Pomurju so jih dobili le 30.

Prepričanju, da pomanjkanje denarja vodi manjšinske pripadnike v asimilacijo, pritrujuje tudi podatki letošnjega popisa prebivalstva, ki jih je pred dnevi objavil Inštitut za narodnostna vprašanja v Ljubljani. Madžarov je za skoraj tisoč manj kot ob popisu pred desetletjem, medtem ko je pripadnikov italijanske skupnosti občutno več, predvsem v izolski občini. Pri obeh skupnostih pa se nadaljuje večina gospodarsko pogojeno izseljevanje - Madžarov v razvite evropske države, Italijanov v matico, saj se menda več kot polovica štipendistov po opravljeni diplomu na italijanskih univerzah ne vrne domov.

V skupščinski komisiji za narodnosti so opozorili tudi na nejasnost pravice ustanavljanja oziroma oblikovanja dvojezičnega šolstva v predlogu nove slovenske ustave. Pomenoteno novo besedilo bodo takoj posredovali ustavni komisiji.

MIRJAM MUŽENIČ

Koprski župan Juri kar »dvojni agent«...

KOPER — »Iz Trsta imamo zanesljivo informacijo, da je koprski predsednik Aurelio Jurij v Koper tajno povabil na neofašistični shod 8. 12. 1991 gospoda Roberta Menina. Jože Mercej Celje,« dobesedno (in do črke natančno) piše na dopisnici, datirani 9. 12. 1991, ki jo je v Kopru prejel sam predsednik kopske občine Aurelio Juri in nam jo je brez zadržkov pokazal. Povedal nam je tudi, da je dopisnico s podobno vsebino prejelo še nekaj drugih naslovov v Sloveniji, da se je na koprski UNZ pozanimal, kako bi lahko prišel v stik z Jožetom Mercejem iz Celja, vendar so mu tam zagotovili, da te osebe v Celju ni in da gre po vsej verjetnosti za izmišljeno ime. Torej je dopisnica, ki naj bi komprimitala kopskega predsednika, navadna anonimka, o kateri ne bi niti pisali, če nam je ne bi posredoval sam koprski predsednik. Menil je namreč, da je to le še en dokaz za vrsto napadov, ki jih je deležen po neofašističnem shodu v Kopru.

Hkrati pa nas je opozoril na članek v sobotni številki tržaškega dnevnika Trieste oggi, v katerem neofašist Menia trdi, da Juri ni pravi Italijan. Z izjavo, v kateri je dejanje na koprskem Titovem trgu označil kot »podlost«, Aurelio Juri ni žel odobravati pri mladih misovcih. Mladi neofašist Roberto Menia je za tržaški dnevnik takole povedal: »Seveda nismo mogli pričakovati drugega od gospoda Jurija, komunista, ki se tega, da je komunist, niti ne kesa. Če bi bilo po njegovem, ne bi tista italijanska zastava nikoli visela na koprskem trgu, ki se še naprej neprimerno imenuje Titov trg. Naših pričakovanj o preroči (obujanju) italijanstva v Istri ne moremo zaupati osebnostim, ki so bili zvesti hlapci Titovemu komunističnemu režimu in se seveda niso znebili te pregrehe. Če kdo hoče biti Italijan, ni dovolj, da govori italijansko. Dokaz za to je prav Juri. Lahko bi imel malo okusa in bi molčal...«

BORIS ŠULIGOJ

Jutri v Špetru zadnji večer v okviru benečanskih kulturnih dni

Dr. Matjaž Kmecl o literaturi v nastajanju slovenskega naroda

ŠPETER — Član predsedstva Republike Slovenije in literarni zgodovinar dr. Matjaž Kmecl bo jutri, 20. decembra, ob 18. uri v špetrski občinski dvorani sklenil triptih večerov z letošnjih Benečanskih kulturnih dni, ki jih že šestnajstič prireja Študijski center Nedija.

Gost iz Slovenije bo spregovoril na temo "Literatura v nastajanju slovenskega naroda". To bo vsekakor primeren zaključek tematskih večerov, ki jih je uvedel zgodovinar in ravnatelj ljubljanskega Narodnega muzeja mag. Boris Gombač ("Rast in razvoj nacionalnega gibanja pri Slovencih"), nadaljevala pa jezikoslovka in profesorica na ljubljanski Univerzi dr. Breda Pogorelčeva ("Slovenski jezik in slovenska samobitnost"). (r. p.)

Zahvala nadškofa Šuštarja za vso pomoč iz zamejstva

TRST — Zastopstvo deželnega tajništva Slovenske skupnosti je v Ljubljani obiskalo predsednika Slovenske škofovske konference, ljubljanskega nadškofa dr. Alojzija Šuštarja. Kot je že nekajletni običaj v tem času, mu je izreklo topla božična in novoletna voščila. Srečanje, ki so se ga za Slovensko skupnost udeležili deželni tajnik Ivo jevnikar, deželni predsednik Marjan terpin, deželni svetovalec Bojan Brezigar in tržaški pokrajinski svetovalec dr. Zorko Harej, pa je nudilo možnost tudi za daljši prijateljski razgovor o najpomembnejših vprašanjih v zamejstvu in matici v letu, ki se izteka, kot tudi o zgodovinskih časih, ki jih doživlja slovenski narod.

Kakor je zapisano v tiskovnem sporočilu deželnega tajništva Slovenske skupnosti, je metropolit dr. Šuštar goste med drugim tudi prosil, da našim ljudem v zamejstvu posredujejo zahvalo za vso solidarnost in pomoč, ki jo nudijo Sloveniji, a tudi hrvaškemu beguncem.

V vojnem vrtincu tudi Slovenci

ZAGREB — Vojna, ki plameni na Hrvaškem, se je marsikomu - posebno pa še tistemu, ki jo neposredno doživlja - globoko zarezala v dušo. Izkušnje, zlasti negativne, pač človeka zaznamujejo, mnogokrat kar celo življenje. Nekatere od teh izkušenj smo skušali dokumentirati, obrnili pa smo se na slovenske rojake, ki so doživeli oziroma še doživljajo vojne krivice. Najhuje je z ubežniki; teh je po nekaterih podatkih že blizu pol milijona. Enega, Karla Uršiča, smo obiskali v Danah pri Sežani, v domačiji njegove sestre; tam je našel gostoljubje skupaj z ženo, sinom, nevesto in dvema vnukinjami.

Karlo in njegova družina so živeli v predmestju Vinkovcev. Mesto so zapustili, ko je stanje - kot je povedal Karlo - postalo nevzdržno: »Bili smo pod stalno napetostjo, saj so granate, mine in drugi izstrelki padali vse naokrog. V hišni kleti smo si uredili zasilno zaklonišče, tu pa smo prebili celih 35 dni. Pomislite, celih 5 tednov nismo mogli spati v postelji! Vojno divjanje je trajalo tako podnevi kot ponoči, izstrelki pa so hudo razdejali nekatere stavbe in naši neposredni bližini. Da ne govorim o letalskih napadih in o prebijanju zvočnega zidu...«

V Vinkovcih je Karlo preživel več kot polovico življenja, vse od leta 1955. Uredil si je dom, delavnico, imel je nekaj zemlje, sredi oktobra pa je moral vse to zapustiti. Nedavno je uspel dobiti telefonsko zvezo s sosedom, enim redkih, ki so ostali v razdejanem mestu: kaže, da je tisti dan bil eden bolj "mirnih", saj se (vsaj po trditvah sosed) kar dve uri zapored niso oglasile eksplozije. Karlova hiša je le nekaj 5 kilometrov stran od Mirkovcev, glavnega srbskega oporišča v bližini.

»Hvaležen sem vsem, ki so nam pomagali,« je pristavil, »še posebej to velja za sorodnike in Rdeči križ; ta je otrokom prinesel marsikaj, od šolskih potrebščin do oblačil.« Ena vnukinja je začela obiskovati osnovno šolo v Sežani, druga pa je premlada, torej še nedorasla za šolske klopi. Veseli sta, da nista več v vinkovškem peklju, čeprav se preživete dni v kleti ne da zlahka pozabiti.

V središču Zagreba, na Masarykovi, to je tam, kjer ima sedež Slovenski dom, smo se srečali z vodilnimi člani te organizacije. Po besedah njenega predsednika Bogdana

Rupnika, je vojno divjanje precej pretreslo tudi številno tam živečo slovensko skupnost: »Nasprotna stran ciljev ne zbira na podlagi narodne pripadnosti, zato smo prizadeti vsi, tako Hrvati kot ostali, ki tukaj živimo. Na to reagiramo na več načinov: naši sinovi se npr. aktivno vključujejo v obrambo Hrvaške, iz naših vrst je bilo tudi nekaj prostovoljcev.«

Na podlagi podatkov zadnjega ljudskega štetja naj bi v Zagrebu živel 8.000 Slovencev, vendar, vsaj po Rupnikovih besedah, statistika večkrat zamegljuje realno stanje, tako da je zagrebških Slovencev verjetno več. Velik del teh se zbira v Slomškovem prosvetnem društvu Slovenski dom, to je organizaciji, ki ima za sabo večdesetletno tradicijo. Pred nedavnim je društvo v svojih prostorih organiziralo koncert okteta bogoslovcev iz Ljubljane; izkupiček prireditve je namenilo obnovi osiješke katedrale. V isti namen je šel izkupiček predavanja, ki ga je oktobra imel eden najbolj znanih članov društva - zagrebški psihoterapevt Vladimir Gruden. Sicer pa je, kot je povedala tajnica društva Vera Dugič, delovanje Slovenskega doma zadnje čase okrnjeno; vse preveč je alarmov za zračni napad, pa tudi gibanje po mestu je otežkočeno. Vsekakor pa bo društvo nadaljevalo z akcijami za pomoč s prizadetimi kraji; mobiliziralo bo svoje člane in skušalo dati čimvečji doprinos.

Telefonsko smo kontaktirali Ivana Grudna, rojaka iz Nabrežine, ki že 12 let živi v Splitu. Z njim smo govorili dva dni po "črni soboti": na ta dan so sirene, ki opozarjajo na nevarnost zračnega napada, zatulile štirikrat. Sicer pa tudi ostale dni ni bilo veliko bolj mirno, posebej nevarno, kot je povedal Gruden, je ponoči: »Ne mine noč, da ne bi slišali streljanja ali pa eksplozij. Precej je sabotaž, saj je peto kolono še posebno aktivna. Nevarno je celo, če si ponoči na hišnem balkonu.« Živeža in drugih nujnih potrebščin je za zdaj še dovolj, tudi bencina ne primanjkuje, velika nevšečnost - kar velja tudi za avtomobiliste - pa so zatemnitve mesta. Telefonska zveza s Splitom je bila večkrat prekinjena, zadnje dni pa je le bilo nekoliko bolje. Sicer pa ostaja velika zaskrbljenost, v smislu: kaj bo pa jutri?

IVAN VOGRIČ

geocem s. n. c.

SPLOŠNA GRADBENA DELA
NOTRANJA IN ZUNANJA POPRAVILA
PRODAJA RAZNIH MATERIALOV
IN GORIV

KRIŽ 470/b — Tel. 220755 - 220779

VB
Valentino Bratina
draguljar
TRŽIČ
Ul. IX. junij 74 - Tel. 0481/790051



Včeraj v Trstu deželni protestni shod kmetovalcev Z manifestacije kmetov zahteva po odobritvi zakona o Krasu



Kmetje iz naše dežele so spet manifestirali v korist razvoja tako pomembne gospodarske panoge, kot je kmetijstvo, in proti deželni in vladni politiki do tega sektorja. Manifestacije so bile včeraj širom po Italiji, v naši deželi so bile v vseh štirih pokrajinskih glavnih mestih, osrednja deželna manifestacija pa je bila v Trstu in so se je udeležili člani deželnih vodstev stanovskih ustanov kmetov.

Nekaj stotin kmetovalcev se je zbralo na Trgu Unità, kjer sta spregovorila deželni predsednik Confcoltivatori Savorgnan ter v slovenščini predsednik Kmečke zveze Alojz Debelis. Slednji je poudaril zahtevo, da se celotnemu ozemlju tržaške pokrajine prizna status manj razvitega področja, še posebej pa se je ustavil ob vprašanju zakona za razvoj Krasa, ki naj bi vsaj deloma omilil posledice gradenj velikih javnokoristnih objektov na Krasu, v prvi vrsti sinhotrona pri Bazovici. Debelis se je skliceval na sporazum, ki so ga najvišji deželni predstavniki podpisali aprila lani ter zahteval, naj se sprejete obveze spoštujejo. Med manifestacijo na Trgu Unità je posebna delegacija obiskala prefekturo in podprefektu Vergoneju izročila dokument za ministra za kmetijstvo Gorio z zahteva-

mi celotne kategorije za novo politiko do kmetijstva.

Sprevod kmetov je nato krenil do Trga Oberdan pred sedež deželnega sveta. Številna delegacija kmetov se je v deželni palači sestala z načelniki političnih skupin v deželnem svetu in tudi na tem razgovoru je bil poudarek na nujnosti odobritve zakona za razvoj Krasa. Predstavniki Confcoltivatori pa so deželnim predstavnikom izročili »zeleno knjigo« o ciljih in

usmeritvah bodoče kmetijske politike glede na poenotenje evropskega tržišča leta 1993 in kmetijske politike EGS. Številni udeleženci manifestacije pa so medtem prisostvovali razpravi v deželnem svetu o deželnem proračunu. Tudi v ta dokument bi morali namreč po mnenju stanovskih organizacij kmetov vnesti nekatere spremembe v korist razvoja kmetijstva.

Na sliki (foto Mahajna) manifestacija kmetov pred palačo prefektore na trgu Unità.

Po mnenju pokrajinskega tajnika CIMO prof. Ennia Delnerija Trst: bolnišnic dovolj, ležišč premalo

Trst ima dovolj bolnišniških struktur, ki pa so večkrat slabo uporabljene; v bolnišnicah je še vedno premalo prostora za bolnike; ob obilici bolnišniških struktur manjka ustrezeni sanitarni pas, ki bi skrbel za smotrnejše sprejemanje bolnikov v bolnišnice; bolničarsko osebje je še vedno preskromno. To so pomisleki, ki jih je o tržaški zdravstveni stvarnosti izrekel pokrajinski tajnik Italijanskega odbora bolnišniških zdravnikov CIMO prof. Ennio Delneri. Po njegovih besedah je zdravstvena oskrba v Trstu in tudi v vsej deželi zelo dobra, med najboljšimi v Italiji. Tu ni velikih strukturalnih in organizacijskih težav, ki bremenijo zdravstvo na italijanskem Jugu (»Pri nas nismo doslej preprečili niti enega sprejema v bolnišnico«), pa čeprav bi lahko sedanji položaj še izboljšali.

Delneri se je zaustavil predvsem ob dveh ključnih vprašanih tržaškega zdravstva. Prvo je neposredno vezano na starostno strukturo prebivalstva. S 30 odstotki starejših od 65 let predstavlja Trst nekajno projekcijo italijanskih mest za leto 2000. Ostareli potrebujejo večjo zdravstveno nego, od tod tudi potreba po večjem številu ležišč, pa čeprav ne gre pozabiti, da družine — predvsem ob praznikih — mnogokrat rade »parkirajo« starejše obolele sorodnike v bolnišnice. Drugo ključno vprašanje zadeva število bolničarskega osebja. V okviru KZE deluje približno 1.500 bolničarjev, to je 200 manj ob potrebnega števila. V pričakovanju novih določil zaposljujejo sedaj ta primankljaj z začasnim »urgentnim« zaposlovanjem.

Na mestnih avtobusih so poostriili kontrolo Potniki brez vozovnice tarče nadzornikov ACT

Potniki, ki se poslužujete mestnih avtobusov podjetja ACT, pozor! V teh dneh nikar na avtobus brez vozovnice. Vodstvo podjetja se je namreč pred kratkim odločilo za širokopotezno kontrolno akcijo, da bi »stopilo na prste« tistim potnikom, ki se peljejo na avtobusih brez vozovnice.

Kontrolna akcija je kar se da uvečšana, saj spominja na pravcati nadzorniški desant. Doslej je namreč pregledoval vozovnice potnikov le po en kontrolor za vsak avtobus. »Slepi« potniki so imeli tako vendarle nekaj možnosti, da so se mu izognili: dovolj je bilo, da so ob izstopnih vratih pozorno pazili na njegov prihod skozi prva vstopna vrata, ko so ga zagledali, pa so lahko pravočasno smuknili iz avtobusa in se tako izognili globi.

Poostrena kontrolna akcija jemlje slepim potnikom take možnosti zasilenega umika. Ob sedanji kontroli namreč stopijo na avtobus namesto enega nadzornika kar trije: pri vsakih vratih po eden. Obleženi v modre uniforme z izkaznico s sliko pripeto na plaščih lahko tako pregledajo prav vse potnike avtobusa. Akcija je hitra in tudi učinkovita: po dveh postajah lahko trojica že izstopi in počaka na naslednji avtobus.

»S poostreno kontrolo na avtobusih smo začeli pred dvema tednoma, zaključili pa jo bomo konec tedna. Akcijo opravljajo nadzorniki prvenstveno med 9. in 12. uro in — v nadurnem delu — od 15. do 19. ure,« nam je povedal odgovorni za nadzor nad avtobusnim prometom ACT, in-

špektor Rovinis, ki nam je tudi pojasnil, zakaj je sploh prišlo do akcije. Dejansko jo je izzvala televizijska oddaja ene od zasebnih tržaških televizijskih postaj, na kateri je bilo govora o težavah avtobusnega prometa in krizah podjetja ACT. Med oddajo je več gledalcev telefonsko pozvalo vodstvo avtobusnega podjetja naj poostri nadzor nad potniki, češ da je med njimi mnogo »utajevalcev vozovnic«.

Upravni svet podjetja se je nekaj dni zatem odločil, da ustreže tem klicem, in odredil poostreno nadzorstvo nad potniškim prometom. V akciji je angažiral vse kontrolno osebje (vsega 19 ljudi, med katerimi je všteto tudi uradniško osebje), da bi tako, kljub premajhnemu številu nadzornikov, zadostil zahtevam uporabnikov mestnega prometa. Prvi rezultati te nadzorne kampanje pa so zdaleč pod pričakovanji odgovornih za mestni promet.

»S poostrenimi nadzori je število ugotovljenih prekrškov seveda naraslo, a ne do tolike mere, kot so predvidevali tisti, ki so s telefonskimi pozivi izzvali akcijo. »Vozovniška utaja« se sedaj suče okoli 1,5 do 1,8 odstotka, medtem ko je ob nadzorih z enim samim kontrolorjem znašala nekoliko manj kot 1%,« je obrazložil inšpektor Rovinis.

Z drugimi besedami njegovi podatki dejansko pomenijo, da so v zadnjih dveh tednih in vsakih tisoč potnikov nadzorniki izsledili v povprečju od 15 do 18 potnikov brez vozovnice, medtem ko so jih v preteklih mesecih le kakih deset. Po njegovem mnenju so se tisti, ki so nergali nad pomanjkljivo kontrolo, ušeli, ker niso upoštevali dejstva, da se mnogo potnikov poslužuje mesečnih vozovnic, za katere je dovolj, da jih lastniki žigosajo le enkrat, ko prvič v mesecu stopijo na avtobus. V Trstu se mesečnih vozovnic poslužuje 70 do 80 odstotkov vseh potnikov, kar tudi »pripomore« k relativno nizkemu številu slepih potnikov.

Po izsledkih nadzornikov so »utajevalci« vseh starosti in domala vsak dobi bolj ali manj prepričljiv odgovor za svoj prekršek: moški se predvsem izgovarjajo, da so brez vozovnice, »ker so zamenjali jopico«, ženske pa, »ker so pozabile vozovnico v drugi torbici«. Naj bo kakorkoli že, pozabljenost jih drago stane: 20 tisoč lir globe in ceno vozovnice.

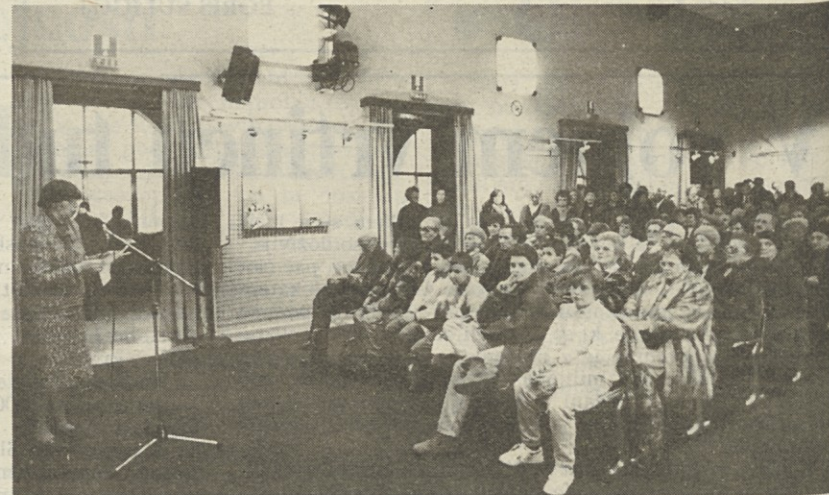
Na Opčinah samo še do jutri odprta razstava o kulturi v ilegali

V dvorani Prosvetnega doma na Opčinah je še do jutri odprta dokumentarna razstava z naslovom »Kultura v ilegali«, ki je na ogled vsak dan od 17. do 20. ure. Razstavo je knjižnica »PINKO TOMAŽIČ in tovariši« namenila 50-letnici ustrelitve Pina Tomažiča in njegovih tovarišev ter 10-letnici delovanja knjižnice.

Gradivo, ki je razstavljeno na številnih panojih, pa še v posebnih vitrinah, je pripravila in dala na razpolago Narodna in univerzitetna knjižnica v Ljubljani, na nedeljski prireditvi pa jo je predstavil prof. Jaro Dolar.

Poleg te bogate razstave je openska knjižnica pripravila še posebne panoje, ki pregledno prikazujejo delovanje knjižnice od leta 1981 dalje, s poudarkom na pomembnejše prireditve, predavanja, okrogle mize in proslave, ki so obsegale večer Gradnikove poezije, večer namenjen partizanskemu šolstvu na Tržaškem, večer, na katerem sta spregovorila literata Ciril Zlobec in Alojz Rebula, »Večer moje poezije« Aleksija Pregarca, pa večer, ki so ga mladi namenili italijanski ustavi in neizpolnjenim pričakovanjem Slovencev, večer o razmerah med Slovenci in Italijani v Trstu — od ločenosti, do prizadevanj za skupni razvoj, srečanje na temo »Je kraški park res zaščita Krasa in našega človeka«, pa še nedavno srečanje z Markom Sosičem ob izidu njegove knjige »Rosa na steklu«.

»Že od začetka sem pri knjižnici«, nam je povedala Stanka Hrovatin, v katere družbi smo si razstavo ogledali. »Mislim, da je naše delovanje v sklopu domačega društva zelo pomembno, pa tudi med domačini občuteno. Od leta 1983 izdajamo svoje glasilo Tabor, ki skuša dajati



vedno pregled vseh najpomembnejših dogodkov in posredovati vse, kar zadeva Opčine in njeno prebivalstvo. Ljudje so se na to svoje glasilo že navezali in ga čutijo kot svojega.«

Ko so pred desetimi leti odprli društveno knjižnico, naslednico vseh tistih, ki so tu delovala od leta 1868 dalje, so se člani odločili, da jo poimenujejo po Pinku Tomažiču in tovariših, da bi ohranili nanje hvalen in trajen spomin in tako ovrednotili njihovo žrtev ter prenašali na nove rodove njihov zgled in borbeni duh. »Mi zmoremo bogatiti sebe in druge, ker nas bogatijo ljudje, kot so bili Viktor Bobek, Simon Kos, Ivan Ivančič, Pinko Tomažič in Ivan Vandal; bogati nas partizanstvo in njegova kultura v ilegali, ki je bila v zaslužnji Evropi, s svojim Partizanskim dnevnikom, nekaj edinstvenega.«

»Kljub najtežjim in najnevarnejšim okoliščinam, je zrasla v ilegali

kultura, s katero se lahko ponašamo pred marsikaterimi mnogo večjimi narodi. Zagorel je tedaj v ljudeh ogenj, ki sta mu dala pristen izraz pesnika Matej Bor in Kajuh, ki sta postala simbol slovenske poezije. Pesniki, kot Prešeren, Zupančič, Jurčič in Bevk so izhajali v raznih tiskarskih tehnikah in dobivali bralce med slovenskimi borci; nastajale so nove skladbe, nove pesmi, na mitingih so uprizarjali gledališka dela. Najznamenitejše dejanje ilegalne kulture pa je bila gotovo bibliografska izdaja Prešernove Zdravljice, je ob otvoritvi razstave povedal prof. Dolar.

Le še nekaj dni je torej še na razpolago za ogled te izredno bogate in zanimive razstave.

NEVA LUKEŠ

Na sliki (foto Križmančič) nedeljska otvoritev razstave v openskem prosvetnem domu.



SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

KRSTNA UPORIZITEV

Tonje Partljič

MOJ DEDA, SOCIALISTIČNI MRTVAK

Režija Mario Uršič

danes, 19. t. m.,
jutri, 20. t. m.,
v soboto, 21. t. m.,
v nedeljo, 22. t. m.,
v petek, 27. t. m.,
v nedeljo, 29. t. m.,

ob 20.30 - Abonma RED E
ob 20.30 - Abonma RED A - premiera
ob 20.30 - Abonma RED B in F
ob 16. uri - Abonma RED C
ob 20. uri - Abonma red K
ob 16. uri - Abonma red G



Odbor za proslavo

200-letnice katinarske šole

vabi na

Koncert harmonikarja Corrada Rojaca

ki bo jutri, 20. decembra, ob 20.30 v župni cerkvi na Katinari.

Naši proizvodi trajajo dalj časa

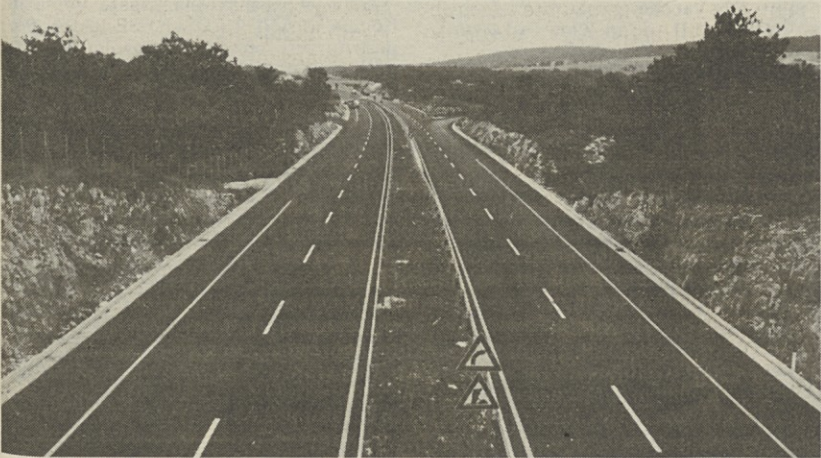
TEKOČA
GORIVA
ZA
OGREVANJE
VAM
DOSTAVIMO
NA DOM



- PLINSKO OLJE ZA OGREVANJE
- MAZIVNA OLJA ZA VSE VRSTE MOTORJEV
- Prodaja na debelo in na drobno

TRST - Domjo 145 - Tel. 817395 - 824400

Jutri zjutraj na križišču pri Fernetičih Odprtje nove avtoceste in javni protestni shod



Jutri zjutraj bodo uradno odprli avtocestni odsek med Prosekom in Padričami, za katerega bodo verjetno najbolj zadovoljni Openci, ki ne bodo več imeli pred sabo kolon tovornjakov po Narodni ulici. Uradno odprtje avtocestnega odseka, ki so ga zgradili z denarjem ustanove ANAS in deželne uprave, bo ob 8.30, slavnosti pa se bo udeležil tudi deželni odbornik za prevoze Giovanni Di Benedetto.

Koordinacijsko združenje kraških vasi bo ob tej priložnosti priredilo javno protestno manifestacijo proti brezbriznosti krajevnih uprav in pristojnih ustanov, ki ne spoštujejo pravic razlaščenih lastnikov in tudi ne prizadejih jurskih odborov. Odbor združenja ugotavlja, da pristojna uprava še ni izplačala lastnikom razlaščenih zemljišč dokončnih in obljubljenih odškodnin, kar velja tudi za jurske odbore. Avtocesta je sedaj pravzaprav dokončana in že zdavnaj je minilo pet let od začasne zasedbe zemljišč, do katerih imajo ob vsem tem lastniki še pravico do najemnine. Združenje kraških vasi je svojčas zahtevalo, naj ANAS postavi na celotnem avtocestnem odseku oznake in smerokaze tudi v slovenščini.

Protestna manifestacija bo na kraju uradne slovesnosti (na križišču pri Fernetičih) z začetkom ob 8. uri. Napoved manifestacije so prireditelji poslali podjetju ANAS, Prefekturi, Občini Trst, deželnemu ravnatelju stvu za ceste in prevoze in Kraški gorski skupnosti. (Foto Križmančič)

Zadnja letošnja seja vzhodnokraškega rajonskega sveta

Program posegov za javno razsvetljavo na področju vzhodnega Krasa bo glavna točka drevisnje seje, zadnje v letošnjem letu, vzhodnokraškega rajonskega sveta, ki se bo sestal ob 19.30 na sedežu na Proseški cesti na Opčinah. Za obravnavo tega pekočega vprašanja so na sejo povabili pristojnega občinskega odbornika D'Amoreja. Na dnevnem redu seje pa bodo še sporočila predsednika Turitta in nekateri upravni sklepi glede nakupa materiala za potrebe rajonskega sveta.

Nevsakdanja koncertna prireditev drevi v Gregorčičevi dvorani »Besedila in note ruske duše«

Nocoj se ljubiteljem glasbe ponuja nekoliko neobičajna priložnost: gre za prireditev z daljšim naslovom *Besedila in note ruske duše*, praznik za odkrivanje preteklosti. Koncert bo v Gregorčičevi dvorani, z začetkom ob 20. uri, pravzaprav pa je to priložnost za prireditev ob zaključku sedmih srečanj, posvečenih obravnavi ruskega jezika skozi sodobnejšo kantavtorsko pesem Vladimirja Simionoviča Visotskyja. Tečaj je bil nekakšno nadaljevanje poletnega niza srečanj, ko je bila predmet obravnave ruska poezija. Tokrat pa je Roberto Venchiarutti, univerzitetni študent ruskega jezika in književnosti, trenutno v oporečniški službi pri ZSKD, posvetil pozornost glasbi in poezijam tega znamenitega ruskega kantavtorja, ki je svoj čas, torej v šestdesetih in sedemdesetih letih, navduševal predvsem mlajše

občinstvo. Vsebina njegovih pesmi je bila pretežno protestnega zanača, v njej je Visotsky izražal kritičen odnos do tedanjega sovjetskega sistema. Ta kritična uperenost proti institucionalni ureditvi države, sicer nekoliko prikrita, a dovolj učinkovita, je tudi prisilila Visotskyja, da svojih pesmi ni mogel javno izvajati, ali jih razmnoževati. Posnetki in besedila so sicer »skrivno« krožila med najzvestejšimi poslušalci, uradno pa so jih objavili šele po smrti Visotskyja, torej po letu 1980.

Nocojšnji koncert bo posvečen pesmim tega ruskega kantavtorja, ob tem pa bodo še skladbe Skrabina in Kusevitskega, ki jih bodo izvajali pianist Luca Serrini, kontrabasist Michele Veronese in ob tolkalih Tead Atti. Kantavtorjeve pesmi pa bosta podala Lučka Počkaj in sam pobudnik večera, Roberto Venchiarutti. (dam)

Prepričljiv nastop gojencev ricmanjske godbene šole



Z dveurnim koncertom so v nedeljo podali pozdrav staremu letu in voščili novemu gojenci in godbeniki Godbe na pihala iz Ricmanj. Glasbeni dogodek, ki je v Babno hišo privabil res veliko število poslušalcev, so ob domačih izvajalcih popestrili še člani Otroškega pihalnega orkestra Koper, ki so pod vodstvom Darija Pobega nastopili tik pred zaključkom koncerta in s svojim izvajanjem še posebno navdušili občinstvo. Sicer pa je bil večji del koncertnega programa posvečen gojencem ricmanjske godbene šole. Že na začetku so nastopili najmlajši, tisti, ki sledijo Pribettijevemu tečaju po Orff-Kodalyjevi metodi, in pa vsi tisti gojenci, ki so se šele letos začeli ukvarjati s posameznimi glasbili. O dobri kakovosti glasbenega pouka v ricmanjski šoli so prav gotovo »spregovorili« sami nastopajoči, ki so nastopili predvsem v komornih zasedbah. Posebno doživetje je ponudila

Trobilna skupina glasbene šole, ki jo vodi prof. Flavio Sgubin. Skupina deluje že več let, nastopa ob raznih priložnostih, z nedeljskim krajšim koncertnim sporedom pa je res dokazala svojo nenehno kakovostno rast. Kot tudi, po drugi strani, iz leta v leto dosledno dobre rezultate glasbena šola Ricmanjske godbe, v kateri poučujejo posamezna glasbila res strokovno izobraženi glasbeniki.

Nedeljski koncert je zaključila Godba na pihala iz Ricmanj, katere mentorstvo je v letošnji sezoni prevzel Darij Pobega. Godba se je v sicer nekoliko skrčeni zasedbi predstavila občinstvu s krajšim sporedom sklad, med katerimi je bil tudi Učakarjev venček slovenskih motivov Za Savco, ki ga je pihalni orkester pripravil izrecno za to priložnost. (dam)

Na sliki (foto Magajna) nastop najmlajših in nedeljskem koncertu v Ricmanjih.

Ni več dvomov, da bodo spomladi tudi občinske volitve PSI: predčasne upravne volitve so edini izhod za rešitev krize

Sedaj ni več dvomov. Spomladi bodo na Tržaškem poleg parlamentarnih tudi pokrajinske, občinske in rajonske volitve. Končna zelena luč za razpust tudi občinskega sveta (pokrajinsko skupščino bodo razpustili v začetku prihodnjega meseca) je prišla od vodstva PSI, ki je soglasno odobrilo politični dokument, v katerem Craxijeva stranka dejansko jemlje na znanje, da ni več nobenih možnosti za oblikovanje nove občinske uprave. Socialisti ugotavljajo, da se je po izstopu republikancev in liberalcev petstrankarska koalicija praktično razkrojila ter da je Krščanska demokracija že pred dnevi javno ubrala pot predčasnih upravnih volitev.

Pokrajinski tajnik Perelli se je v svojem uvodnem poročilu pikro obregnil ob vlogo »mučenika«, ki jo v tem trenutku skuša igrati župan Richetti, medtem ko je treba resnične vzroke za to krizo iskati v znanih nesoglasij znotraj KD, »ki so onemogočala in zavirala delo občinske uprave«. Interese posameznih demokristjanskih struj in komponent so po mnenju PSI prevladali nad splošnimi interesi tržaške skupnosti, za kar si mora stranka relativne večine prevzeti vse odgovornosti. V zvezi z načrtovano preosnovo deželnega odbora pa je sekretar PSI poudaril potrebo, da se v okviru nove deželne vlade na vsak način ovred-

Komisar »ad acta« odobril proračun pokrajinske uprave

Komisar »ad acta« Americo Feruglio je včeraj odobril finančni proračun pokrajinske uprave. V glavnih obrisih gre za bilanco, ki jo je oblikoval Crozzolijev odbor in ki jo je skupščina, kot znano, zavrnila. Feruglio je v proračun vključil med drugim stroške za predčasne volitve, ki bodo spomlad prihodnjega leta. Bilanca je izenačena na 80 milijardah lir.

Feruglio je skupno s proračunom odobril tudi triletni razvojni plan in načrt javnih del. S tem v zvezi je predsednik Crozzoli v tiskovni izjavi izrazil zadovoljstvo, da je komisar prižgal zeleno luč za finančne dokumente, ki so sad pokrajinskega odbora. Prefekt bo v kratkem imenoval izrednega komisarja, ki bo razpustil svet in oklical predčasne volitve. Datum volitev pa sodi v pristojnost notranjega ministra, dekret pa mora podpisati predsednik republike. Pokrajinski svet se bo pred razpustom sestal še enkrat in sicer 27. decembra, da oceni pripombe pokrajinskega nadzornega odbora v zvezi s statutom Pokrajine.

noti vloga Trsta v odnosu do Furlanije, ki je sedaj očitno po njegovem preveč zastopana v odboru. Glede tega obstaja vsekakor še precej nejasnosti. Deželni odbornik Carbone je že nekajkrat najavil, da misli odstopiti iz odbora in kandidirati za tržaškega župana, v PSI pa se vsi ne strinjajo s to hipotezo. Pomisleke nad to operacijo naj bi, kot kaže, imel sam Perelli.

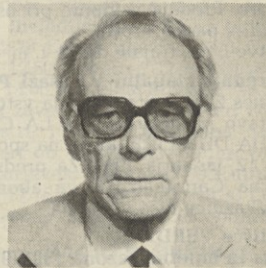
Tržaški socialisti se vsekakor nagibajo k obnovitvi volilnega zavezništva z Listo za Trst, na osnovi katerega sta bila leta 1987 izvoljena v parlament socialist Agnelli in melonar Camber. Zadnja beseda o usodi tega zavezništva pripa-

da vsedržavnemu strankinemu vodstvu, kjer obstajajo glede tega trenutno še precej različna mnenja. Zunanji minister De Michelis se baje precej ogreva za obnove zavezništva z LpT. Perelli je ob tem izrazil zadovoljstvo nad delom, ki ga je v rimskem senatu opravil Agnelli. Na koncu pa se politični dokument Craxijeve stranke že sedaj zavzema, da bo novi tržaški župan v vsakem primeru socialist, »ki lahko edini zagotovi Trstu, da ubere pot družbenega in gospodarskega preporoda«. Lahko torej že sedaj rečemo, da bo bitka za socialističnega župana glavno geslo bližnje volilne kampanje PSI, nosilec kandidatne liste pa bo skoraj gotovo Carbone.

Tržaški občinski svet lahko formalno razpustijo le sredi januarja, ko zapade dvomesečni zakonski rok za izvolitev novega župana in novih odbornikov. Skupščina se mora do takrat po zakonu sestati najmanj trikrat, da formalno preveri vse možnosti za izvolitev novih upraviteljev. Teh možnosti pa ni več, treba je določiti le datum predčasnih volitev.

Za vedno nas je zapustil naš dragi oče in nono

Rudi Košuta



Pogreb bo v soboto, 21. t. m., ob 10. uri na pokopališču v Križu.

Žalostno vest sporočajo sin Aleksander, snaha Angela in vnuk Marko.

Posebna zahvala dr. Renatu Štoklju za njegovo prizadevanje.

Namesto cvetja, darujte v dobrodelne namene.

Križ, 19. decembra 1991
(Pogrebno podjetje Zimolo)

ZAHVALA

Vsem, ki so pospremili na zadnjo pot našega dragega

Marija Antoninija

se iskreno zahvaljujemo.

Posebna zahvala duhovniku Ivanu Breclju za tolažilne besede.

SVOJCI

Nabrežina, 19. decembra 1991

19.12.1990

19.12.1991

Ob prvi obletnici smrti drage mame in none

Angele Vremec



se je z ljubeznijo spominjajo

vsj njeni

Opčine, 19. decembra 1991

Blues koncert za pomoč žrtvam vojne na jugoslovanskem območju

Tržaška sekcija vsedržavnega združenja glasbenih skupin Anag-rumba prireja v nedeljo, 22. decembra ob 20.30, v gledališču Miela koncert blues glasbe z naslovom *The Blues Brothers Show*. Na koncertu bodo nastopale skupine Bad Sign, Blues Harp, Ritmo in blu in Malamente. Izkupiček koncerta bo namenjen Rdečemu križu v okviru humanitarne akcije za Jugoslavijo.

Koncert spada v niz božičnih prireditev, ki jim je nudila svoje pokroviteljstvo tržaška Občina, za organizacijo pa so poskrbeli člani združenja.

Pevski zbor Marmolada iz Benetk nastopa drevi v gledališču Miela

V gledališču Miela bo nocoj ob 21. uri (s prostim vstopom) koncert zbora Marmolada iz Benetk pod vodstvom Lucia Finca. Koncert organizira tržaški univerzitetni rekreacijski krožek CRUT.

Zbor Marmolada je nastal leta 1949 v Benetkah in se je v začetku posvetil predvsem »hribovskim motivom«. Svoj repertoar je zbor spremenil in obogatil od leta 1964 dalje, ko ga je začel voditi sedanji dirigent Finco. Doslej je zbor nastopil na več kot 500 koncertih po vsej Italiji, velikokrat je nastopil v TV oddajah, posnel pa je tudi več plošč in zvočnih kulis za dokumentarce o velikih plezalskih podvigih. Nepozabne so za pevce turneje po Švici, Franciji, Grčiji in predvsem Argentini.

Na mejnem prehodu pri Pesku včeraj zjutraj zaplenili orožje jugoslovanskima državljanoma

Na mejnem prehodu pri Pesku so včeraj zjutraj agenti obmejne policije v sodelovanje s finančnimi stražniki v avtomobilu z jugoslovansko registrsko tablico našli pištolo kalibra 38 special brazilske izdelave in 15 nabojev. V avtomobilu sta bila dva jugoslovanska državljana, in sicer 25-letna Nataša Kolega in 31-letni Branimir Čikatić, ki sta bila namenjena v Italijo.

Agenti so oba jugoslovanska državljana prijavili sodnim oblastem zaradi kršitve členov, ki obravnavajo prinos in prenos strelnega orožja, pištolo in naboje pa so zajeli.

Jugoslovanska državljana sta opravičevala prisotnost orožja v avtomobilu z nujno po osebnih obrambi glede na izredno hud in za posameznike nevaren položaj na Hrvaškem.



UL. SV. FRANČIŠKA 20

Vas vabi danes, 20. t. m., ob 17.30 na odprtje razstave

STARE GRAVURE

naše pokrajine, gradovi in mesta



GLASBENA MATICA

TRST

4. ABONMAJSKI KONCERT

predviden za DANES, 19. T. M. je prenešen na kasnejši datum.

Društvo slovenskih upokojencev v Trstu in Združenje aktivistov in invalidov NOB na Tržaškem

vabita na

tradicionalno novoletno družabnost

v ponedeljek, 30. decembra, ob 17. uri v gostilni SARDOČ v Prečniku.

Nastopali bodo pevke skupine ŠAVRINKE iz Ravnega pri Sečovljah in glasbeni trio MARA, NEVA in CESARE.

Vstop samo z vabili, ki so na razpolago na sedežu organizacij v Ul. Cicerone 8/3, tel. 360324. Zagotovljen prevoz z avtobusi.

gledališča

Kulturni dom Slovensko stalno gledališče

Marcel Achard BI IGRALI z MANO? v režiji Adrijana Rustje: danes, ob 10.30. Ponovitvi v ponedeljek, 23. t. m. in v torek, 24. t. m. ob 10.30.

Tone Partljič **MOJ DEDA, SOCIALISTIČNI MRTVAK** v režiji Maria Uršiča: danes, ob 20.30 (red E); jutri, ob 20.30 (red A) premierski; v soboto, 21. t. m., ob 20.30 (red B); v nedeljo, 22. t. m., ob 16. uri (red C); v petek, 27. t. m., ob 20. uri (red K); v soboto, 28. t. m., ob 20.30 (red F); v nedeljo, 29. t. m., ob 16. uri (red G).

Gledališče ROSSETTI

Danes, ob 20.30 bo Dario Fo predstavil JOHAN PADAN A LA DISCOVERY DE LE AMERICHE. Predstava izven abonmaja, za katero velja izkaznica Carteatro 2. Za abonente je predviden popust. Izkaznice niso veljavne. Predstava traja tri ure. Prodaja vstopnic pri osrednji blagajni v Pasazi Protti.

Ponovitve bodo trajale do 22. t. m.

Pri osrednji blagajni v Pasazi Protti se pri danes začela predprodaja vstopnic za predstavo izven abonmaja LA COMEDIA DA DUE LIRE, ki bo na sporedu od 9. do 12. januarja 1992. Za predstavo je veljavna Carteatro 2, za abonente popust. Izkaznice niso veljavne.

Gledališče VERDI

Operna in baletna sezona 1991/92

V četrtek, 9. januarja 1992 bo na sporedu baletna pravljica COPPELIA. Nastopali bodo Oriella Dorella, Marc Renuard in Marina Nossova.

Jesenska simfonična sezona 1991

Pri blagajni gledališča je v teku vpisovanje novih in potrditev starih abonmajev.

Jutri ob 20.30 (red A) bo na sporedu KONCERT Orkestra gledališča Verdi pod vodstvom Michaela LUIGA. Ponovitev koncerta v soboto, 21. t. m., ob 18. uri za red S.

Gledališče Cristallo - La Contrada

Danes ob 20.30 ponovitev predstave LA PANCHINA (KLOPCA) ruskega dramaturga Alexandra Gel'mana v režiji Francesca Macedonia. Nastopajo Ariella Reggio in Cochi Ponzoni, scena Gianfranco Padovani, kostumi Fabio Bergamo, glasba Livia Cecchelina.

izleti

Dekliški pevski zbor Glasbene matice in MePZ Gallus organizirata enotedensko zimovanje in silvestrovanje na Tatre (Česka). Odhod iz Trsta 27. decembra, prihod 3. januarja 1992. Za prijave in informacije tel. na št. 382541 (Sara).

SK Devin obvešča, da je še nekaj prostih mest za izlet in silvestrovanje v Bumipešto od 30. decembra do 2. januarja 1992. Za informacije in vpisovanje tel. na št. 237196 - Jordan Purič ali 200236 - Bruno Škerk do 19. do 20.30.

čestitke

Te dni sta praznovala GUERRINO KURET 60 let in KAREL SANCIN 70 let. Iskreno jima čestita SKD Slavec.

Družino Darija, Ingrid in Manje je osrečilo rojstvo drugorojenke

TINKARE

Srečnima staršema ter sestrici čestita

Godba na pihala Vesna - Križ

razstave

V TK Galeriji bodo jutri, ob 17.30 odprli razstavo STARE GRAVURE - Naša dežela, mesta in gradovi.

V razstavnih dvorani Letoviščarske ustanove v Miljah, Ul. Roma 20, je na ogled razstava slikarja MARIA MANFIA.

V Studiu Bassanese - Trg Giotti 8 - je do 4. januarja na ogled razstava slikarja FRANCA ANGELIJA. Razstava je odprta vsak dan od 17. do 20. ure.

Na gradu sv. Justa - Bastione fiorito - bo do 12. januarja odprta razstava "EXCURSUS: novant'anni di Novecento", ki jo prireja tržaški krožek Jacques Marita-in. Urnik: ob delavnikih od 10. do 16. ure in ob praznikih od 10. do 13. ure; zaprto za božič in novo leto. Vstop je prost.

V galeriji Le Caveau - Ul. Sv. Frančiška 51/a - bo do 6. januarja odprta skupinska božična razstava.

V galeriji Rettori Tribbio 2 je še danes in jutrina ogled razstava grafik po sledečem urniku: od 10.30 do 12.30 in od 17.30 do 19.30.

V galeriji Cartesius je do 9. januarja 1992 na ogled skupinska razstava risb, grafik in skulptur. Urnik: 11-12.30, 16.30-19.30, ob praznikih 11-13.

V galeriji Fone art's room v Ul. della Guardia 16 bo do 31. t. m. na ogled razstava mladega slikarja ROBERTA SAPORITO. Urnik: ob torkih, četrtek in sobotah od 18. do 20. ure.

V galeriji Torbandena je na ogled razstava EDA MURTICA.

V studio Tommaseo bo do 8. januarja odprta razstava skulptur in risb EDGARDA ABBOZZO. Na ogled je od torka do sobote od 17. do 20. ure.

V naravoslovnem muzeju bo do 19. januarja na ogled razstava IPOGEA 91, podzemelske lepote Krasa. Urnik: od torka do petka od 9. do 13. ure, ob sobotah in nedeljah 9-13 ter 15-19. Vstop prost.

V muzeju Revoltella bo do 30. marca 1992 na ogled razstava "Mito sottile - Slikarstvo in kultura v mestu Sveva in Sabe".

V novi galeriji Art Galley pri Sv. Jakobu, v Ul. S. Servolo 6, do bo 11. januarja na ogled razstava skulptur in grafik IMAGES 1991. Razstavo so organizirali "Amici di S. Giacomo", izkupiček pa bo namenjen Združenju za boj proti levkemiji.

Na sedežu letoviščarske ustanove v Miljah bo do 30. t. m. na ogled razstava malih slik z naslovom POGLED. Urnik: samo ob delavnikih od 9. do 13. ure.

V Gregorčičevi dvorani, Ul. sv. Frančiška 20/II ARCI - ZSKD razstavlja svoje fotografije ADRIANO PERINI. Urnik od 9. do 12. ure ter od 15.30 do 18. ure od ponedeljka do petka.

Knjižnica P. Tomažič in tovariši - Prosvetni dom - Opčine. Razstava KULTURA V ILEGALI je odprta do sobote, 21. t.m., vsak dan od 17. do 20. ure, za šole ogled po dogovoru - tel. 213945 ali 213578.

prispevki

Ob obletnici smrti nepozabnega sina Jordana Dolenca (13.XII.) daruje mama 30.000 lir za cerkveni pevski zbor Sv. Jernej in 30.000 lir za Sklad Mitja Čuk.

V spomin na Josipa Furlana darujeta Vesna in Jordan Zahar 30.000 lir ter Zmaga in Anton Petaros (Boršt 46) 20.000 lir za VZPI-ANPI Boršt-Zabrežec.

V spomin na strica Maria Comari daruje Edvin Comari 100.000 lir za Godbo na pihala iz Ricmanj.

Ob 1. obletnici smrti Marije Mislej darujejo mama Olga, sestra Jolanda ter nečak Walter z družinama 100.000 lir za pomoč hrvaškim beguncem.

V spomin na Marijo Debenjak daruje Bizner 15.000 lir za SZ Sloga.

V spomin na Olgo Ban daruje družina Čuk-Križnič 100.000 lir za odkup sedeža Sklada Mitja Čuk.

Namesto cvetja na grob Danila Fučka darujeta Valerija in Bruno Sosič 25.000 lir za odkup sedeža Sklada Mitja Čuk.

V spomin na Danila Fučka darujeta Ivanka in Stanislav Hrovatin 20.000 lir za odkup sedeža Sklada Mitja Čuk.

Ob 5. obletnici smrti Marjana Pertota darujejo Milojka, Boris, Aleks, Anica in Gorazd 50.000 lir za zbor Milan Pertot iz Barkovelj.

V spomin na Lauro Pertot darujejo Milojka, Boris in Aleks 20.000 lir za TFS Stu ledi.

V spomin na Marčelo Mlač Lenardon daruje Marija Volk 10.000 lir za Sklad Mitja Čuk.

V spomin na tov. Jocota daruje Roza Počkar 20.000 lir za Zadržni center za socialno dejavnost.

V spomin na Ivana Ciani daruje družina Gherzelli 40.000 lir za Sklad Mitja Čuk.

V spomin na pok. Olgo Ban roj. Terčič darujejo Ernesta in Lado Ukmar 30.000 lir, Silvio Verginella z družino 20.000 lir in Berta Prašelj 20.000 lir za popravilo cerkve na Proseku.

Ob 2. obletnici smrti Danila Benčine daruje družina 200.000 lir za Sklad Mitja Čuk.

V spomin na pok. Ličo Sedmak darujejo Kristina, Julka in Majda 40.000 lir ter Ester in Nidia 30.000 lir za vzdrževanje spomenika NOB v Križu.

V spomin na pok. Justino Stefančič Maganja darujeta Kristina in Majda Tenče 20.000 lir za vzdrževanje spomenika NOB v Križu.

Ob 25. obletnici smrti Silvestra Žerjula daruje žena Draga 25.000 lir za Pihalni orkester Breg.

Ob obletnici smrti mame Marije Danev daruje sin Lucio 50.000 lir za cerkveni pevski zbor Sv. Jernej.

Namesto cvetja na grob Borisa Čuka darujejo Mila, rafaela in Milica Štok 30.000 lir za opremo Ljudskega doma v Trebčah.

Namesto cvetja na grob Piera Lainé daruje Nadja Kriščak 20.000 lir za TFS Stu ledi.

razne prireditve

Klub prijateljstva in Slovenska Vincencijeva konferenca vabita na BOŽIČNO DUHOVNO OBNOVO IN ČAJAN-KO, ki bo danes, 19. decembra, ob 16. uri pri šolskih sestrah pri Sv. Ivanu v Trstu, Ul. delle Docce 34.

Slovenski dijaški dom Srečko Kosovel Trst - Ul. Ginnastica 72 - tel. 573141 vabi na DOMSKI DAN v počastitev Prešernovega rojstnega dne in 45. letnice delovanja doma jutri, 20. decembra ob 20.30 v prostorih doma. Častni gost večera bo predsednik Republike Slovenije g. Milan Kučan. Po pozdravih in nastopu Tržaškega okteta se bomo zadržali v prijetni družabnosti. Vljudno vabimo vse bivše gojence od A do Ž!

Glasbena zadruga Ars nova ROCK NIGHT. Sodelujejo: Franco Ghietti Band, Happy day, Twins rock. V soboto, 21. t. m., ob 21. uri v ŠKC v Zgoniku. Vabila lahko dobite v Nabrežini, gostilna Silvester, v Zgoniku, gostilna Guštin, na Proseku, bar Luksa in na Opčinah, bar SKD Tabor.

Moški pevski zbor V. Mirk s Proseka-Kontovela in lovski pevski zbor FJK Doberdob prirejata v soboto, 21. t.m., ob 20.30 v Kulturnem domu na Proseku KONCERT PEVSKIH ZBOROV v dobrodelne namene. Čisti izkupiček je namenjen Skupnosti Družina Opčine.

KD F. Venturini vabi na BOŽIČNICO v soboto, 21. t.m., ob 20. uri v kulturnem centru A. Ukmar-Miro pri Domju. Nastopili bodo vsi društveni odseki.

Slovenski kulturni klub - Ul. Donizetti 3 prireja tudi letošnji Božič DOBRODELNO PRIREDITEV za otroke. Na sporedu bodo Walt Disney-evi filmi Bianca in Bernie, Mala morska deklica (La sirenetta) in Fantasia ter BOGAT SREČLOV. Izkupiček in prispevke ali darila smo namenili hrvaškim otrokom. Prireditve bo v soboto, 21. t.m., v Peterlinovi dvorani od 15.30 dalje.

Godbeno društvo Nabrežina vabi na TRADICIONALNI KONCERT OB ZAKLJUČKU LETA. V nedeljo, 22. t.m., ob 16.30 v občinski telovadnici v Nabrežini. Gost večera bo MPZ Fantje izpod Grnade.

Mladinski krožek Bazovica s pomočjo kaplana Andreja prireja v nedeljo, 22. t.m., ob 17. uri v bazovski kinodvorani BOŽIČNICO. Sodelovala bo bazovska mladina z igrico, plesnimi in glasbenimi točkami, petjem in recitacijo.

MePZ Jacobus Gallus organizira 1. ZBOROVSKO BOŽIČNO REVUIJO. V nedeljo, 22. decembra, ob 18.30 v evangeličansko-luteranski cerkvi v Trstu - Trg Panfili. Nastopajo: MeMPZ srednjih šol iz Kopra, MePZ Hrast iz Doberdoba, MePZ Vox Julia iz Ronk in MePZ Jacobus Gallus iz Trsta. Vabljeni!

Godbeno društvo Prosek prireja TRADICIONALNI KONCERT v četrtek, 26. t. m., ob 17. uri v Kulturnem domu na Proseku. Sodeluje ansambel Taims.

V Društvu slovenskih izobražencev v Trstu bo na božični predvečer v ponedeljek, 23. t. m. gost društva FRANCE ŠPELIC, avtor znamenitih življenjskih spominov. Začetek ob 20.30.

KD Rdeča zvezda vabi jutri, 20. t. m., ob 20. uri v društvene prostore v Salež na koncert domačega MePZ in na otvoritev razstave ROKA OBLIKUJE. Razstavlja Paolo Hrovatin in Giuliano Košuta. Razstava bo odprta tudi v soboto, 21. t. m., ob 15. do 19. ure, v nedeljo 22. t. m., ob 15. do 19. ure ter v ponedeljek, 23. t. m. od 17. do 19. ure.

Mladinska skupina SKD Primorec - Trebče vam bo zaželela vesel božič in srečno novo leto 1992 z uprizoritvijo PEPELKE, ki bo v ponedeljek, 23. t. m., ob 18. uri v osnovni šoli v Trebčah. Toplo vabljeni!

SKD I. Gruden vabi na CELOVEČERNI KONCERT dekliskega pevskega zbora I. Gruden, ki bo v društvenih prostorih v soboto, 21. t. m., ob 20.30.

koncerti

Società dei concerti

Tržaško koncertno društvo

V ponedeljek, 20. januarja 1992 ob 20.30 bo v gledališču Rossetti nastopil duo A. Cappelletti in B. Bekhterev.

Gledališče Verdi

Jutri ob 20.30 (red A) koncert orkestra in zbora gledališča Verdi pod vodstvom MICHELA LUIG. Na sporedu Mozartove skladbe.

Ponovitev v soboto, 21. t. m., ob 18. uri (red B).

Jutri se prične prodaja vstopnic za izredni koncert izven abonmaja MAURIZIA POLLINIJA, ki bo v četrtek, 30. t. m. ob 20.30 v gledališču Verdi. Na sporedu bodo Debussyjeve in Beethovnovne skladbe. Koncert bodo ponovili v začetku prihodnjega leta v Milanu in v New Yorku.

V baru Punta Olmi - Cesta za Lazaret - bo v petek ob 21. uri nastopila rock skupina BLACKBIRDS.

Gledališče Miela

Jutri ob 21. uri koncert madžarske narodne glasbe s skupino MAKVIRAC.

V nedeljo, 22. t. m., ob 20.30 bo v gledališču Miela na sporedu koncert blues glasbe, na katerem bodo nastopale tržaške glasbene skupine BAD SIGN, BLUES HARP, MALAMENTE ter RITMO IN BLU. Predstavo je organiziralo glasbeno združenje ANAGRUMBA pod pokroviteljstvom tržaške občine, ACLI, Arcinova ter Združenjem staršev za boj proti narkomaniji. Creloten izkupiček večera bo namenjen Rdečemu križu za humanitarno pomoč Hrvaški.

Cerkve v Ul. Revoltella

V soboto ob 20.30 bo v cerkvi v Ul. Revoltella 130 koncert v počastitev desetletnice zbora S. Pio X.

Ljudski vrt

V soboto ob 20.30 bo v paviljonu Ljudskega vrta na sporedu božični koncert, na katerem bosta nastopila mladinski povski zbor pod vodstvom Micheleja Stolfa in zbor Piccoli cantori pod vodstvom Marie Susovsky.

kino

ARISTON - 17.30, 22.15 Jungle Fever, r. Spike Lee.

EXCELSIOR - 15.00, 22.15 Terminator 2 - Il giorno del giudizio, i. A. Schwarzenegger.

EXCELSIOR AZZURRA - 14.45, 22.00 Terminator 2 - Il giorno del giudizio, i. A. Schwarzenegger.

NAZIONALE I - 16.00, 22.15 La vita, l'amore e le vacche, kom.

NAZIONALE II - 16.15, 22.15 Dove vuoi, quando vuoi., porn., □□

NAZIONALE III - 16.00, 22.15 Point Break, i. P. Swayze.

NAZIONALE IV - 17.45, 22.15 Prossima fermata..., Paradiso, i. M. Streep.

GRATTACIELO - 17.45, 22.15 Johnny Stecchino, i. Roberto Benigni.

MIGNON - Danes zaprto. Jutri: 15.00, 22.00 Bianca e Bernie nella terra dei canguri, risani film, prod. Walt Disney. Po filmu bodo predvajali risanko Il principe e il povero.

EDEN - 15.30, 22.10 I desideri bestiali di mia moglie, porn., □□

CAPITOL - 16.30, 22.00 A proposito di Henry, i. Harrison Ford.

LUMIERE - 20.00, 22.00 La montagna sacra.

ALCIONE - 17.00, 22.15 Edoardo II., r. Derek Jarman.

RADIO - 15.30, 21.30 Ragazze e stalloni, porn., □□

Prepovedano mladini pod 14. letom □ - 18. letom □□

včeraj - danes

Danes, ČETRTEK, 19. decembra 1991

FAUSTA

Sonce vzide ob 7.41 in zatone ob 16.23

- Dolžina dneva 8.42 - Luna vzide ob 14.22 in zatone ob 5.27.

Jutri, PETEK, 20. decembra 1991

EVGEN

PLIMOVANJE DANES:ob 1.13 najnižja -9 cm, ob 7.17 najvišja 51 cm, ob 14.27 najnižja -63 cm, ob 21.07 najvišja 27 cm.

VREME VČERAJ: temperatura zraka 6,8 stopinje, zračni tlak 1019,4 mb pada, brezvetrje, vlaga 90-odstotna, nebo oblačno, morje skoraj mirno, temperatura morja 9,4 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI

RODILI SO SE: Kim Furlan, Aurora Castellano, Mattia Sorini.

UMRLI SO: 95-letni Ernesto Bormioli, 72-letni Albino Fonda, 88-letni Paolo Butti, 61-letni Giuseppe Affatati, 77-letni Celestino Crevatin, 92-letna Maria Battistella, 74-letna Adelaide Zega, 89-letna Atonia Pegan, 77-letni Rodolfo Kosuta.

SLUŽBA LEKARN

Od ponedeljka, 16., do sobote, 21. decembra 1991

Normalen urnik lekarn:

8.30 - 13.00 in 16.00 - 19.30

Lekarne odprte od 13.00 do 16.00

Trg Goldoni 8 (tel. 634144), Ul. Revoltella 41 (tel. 947797), Ul. Flavia 89 - Žavlj (tel. 232253).

ZGONIK (tel. 229373) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Lekarne odprte od 19.30 do 20.30

Trg Goldoni 8, Ul. Revoltella 41, Ul. Tor S. Piero 2, Ul. Flavia 89 - Žavlj.

ZGONIK (tel. 229373) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Nočna služba

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30

Ul. Tor S. Piero 2 (tel. 421040).

ZA DOSTAVLJANJE ZDRAVIL NA DOM TEL. 350505 - TELEVITA

URAD ZA INFORMACIJE KZE

Urad za informacije KZE deluje od ponedeljka do petka od 8. do 13. ure - tel. 573012.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA

Nočna služba od 20. do 8. ure tel. 7761, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

razna obvestila

Tržaška knjigarna obvešča cenjene odjemalce, da bo v mesecu decembru odprta tudi: v ponedeljek, 23. decembra od 9. do 13. ter od 15. do 19. ure ter v sobotah, 21. in 28. decembra od 9. do 13. ter od 15. do 19. ure.

SKD Barkovlje, ul. Cerreto 12 prireja silvestrovanje. Za informacije tel. na št. 363452 v jutranjih ali popoldanskih urah.

Izšla je prva dvojna kaseta Verča in Kobala VRANE DRUŽIJO SE RADE. Popestrite vaše božične in novoletne praznike ter pohitite v: Tržaško knjigarno - tel. 635954 - 635969 in v knjigarni Terčon - tel. 200142

Učenci, starši in učiteljice osnovne šole M. Gregorič - Stepančič se zahvaljujejo Slovenskemu dobrodelnemu društvu za lepa Miklavževa darila in obenem želimo vesele praznike.

šolske vesti

Učenci in učitelji COŠ Šempolaj Slivno vabijo starše in prijatelje na BOŽIČNICO, ki bo jutri, 20. t. m., ob 14. uri. Ravnateljstvo učiteljskega in pedagoškega liceja A. M. Slomšek vabita starše in vse prijatelje mladine na BOŽIČNICO, ki bo v soboto, 21. t. m., ob 10.15.

Osnovna šola A. Sirk v Križu priredi BOŽIČNICO v soboto, 21. t. m. ob 10. uri v šolskih prostorih. Vljubno vabljeni!

mali oglasi

MORI0214



ČEVLJI - TORBICE
USNJENI IZDELKI

Nabrežina 97
Tel. 201209

OSMICO ima odprto Slavec Igor v Dolini na št. 89. Toči belo in črno vino.

OSMICO je odprl Ferluga pri Piščancih. Vabi na domačo kapljico in prizgizek.

OSMICO odpre Ostrouska v Zagradcu.

OSMICO je v Borštu odprl Danilo Glavin.

MLADIČE z rodovnikom UKC, pasma pit bull terrier, posebej selekcionirane za osebno varstvo in čuvanje, prodam po ugodni ceni. Tel. 040/231002 po 17.30, v soboto in nedeljo od 9. do 17. ure.

PRODAM 7 tednov stare pudle, bele barve, z rodovnikom. Tel. 327214 od 12. do 14. ure in po 17. uri.

PRODAM po ugodni ceni ford escort station vagon, letnik '86 kovinske barve v dobrem stanju. Tel. 220423 ob večernih urah.

PRODAM ape piaggio 50 v dobrem stanju. Cibič Franc, Ul. Brigata Cuneo 20 - Podgora (Gorica).

PRODAM alfa 75 1800 IE, oktober '90, 20.000 km, po ugodni ceni. Tel. (040) 225797 od 19. do 20. ure, razen sobot.

PRODAM golf gti 1800, letnik '87, kovinske barve, v dobrem stanju. Tel. 225106 ob večernih urah.

PRODAM nove krznenne jope iz doma zrejenih nutrij (castorino), črne barve. Tel. 225192

PRODAM štiri nove zimske gume za fiat 126. Tel. 225192.

PRODAM zakonsko spalnico, psihedelično v odličnem stanju. Tel. 229347.

DEKLE išče delo kot estetikistka. Tel. 228025.

DAJEM lekcije iz angleščine, tudi na domu. Tel. 280579.

NUDIM lekcije iz angleščine in latinščine, po dogovoru tudi iz drugih predmetov. Nel. 366275.

IZGUBILA sem zlati uhan na Proseku. Poštenemu najditelju primerna nagrada. Tel. 225657.

STANOVANJE v centru Opčin dajemo v najem za urad. Tel. 421508 od 13. do 13.30 ali po 21. uri.

DAJEM v najem prostore za urade, že opremljene s pohištvom v središču Gorice. Tel. (0481) 5941 ob urah uradov.



TRŽAŠKA POKRAJINA

VII. SEKTOR — UPRAVLJANJE TERITORIJA IN ZAŠČITA AMBIENTA

Nagrada »Julius Kugy« za leto 1991

V vratarnici tržaške pokrajine je na razpolago razpis natečaja v spomin za znanstvenika Juliusa Kugyja za leto 1991, ki znaša letos 10.000.000 lir. Natečaj ima naslov: »Avtomobil onesažuje: možne alternativne rešitve v tržaški pokrajini.

Natečaja se lahko udeležijo dve različni kategoriji:

Prva za razredne ali medrazredne skupine obveznih ali predobveznih šol iz tržaške pokrajine; druga za profesionalce, privatnike, družbe in združenja s pravnim sedežem v tržaški pokrajini.

Prispevke je treba poslati na sedež tržaške pokrajine do vključno 31. marca 1992. Za podrobnejša pojasnila se lahko telefonira na štev. 040/3798460

menjalnica			18. 12. 1991		
	TUJE VALUTE	FIXING MILAN	BANKOVCI TRST		
Ameriški dolar		1186,15	1140.—	Švicarski frank	 853,60 848.—
Nemška marka		755,60	748.—	Avstrijski šiling	 107,36 105,50
Francoski frank		221,09	217.—	Norveška krona	 192,12 189.—
Holandski florint	...	670,53	660.—	Švedska krona	 207.— 202.—
Belgijski frank		36,698	35,50	Portugalski eskudo	. 8,547 8.—
Funt šterling		2167,20	2140.—	Španska peseta	 11,87 11,30
Irski šterling		2014,50	1980.—	Avstralski dolar	 916.— 860.—
Danska krona		194,12	190.—	Jugoslov. dinar	 13.—
Grška dramma		6,598	6,30	ECU	 1538,25
Kanadski dolar		1034,25	990.—	Slovenski tolar	 17,50
Japonski jen		9,242	9.—		

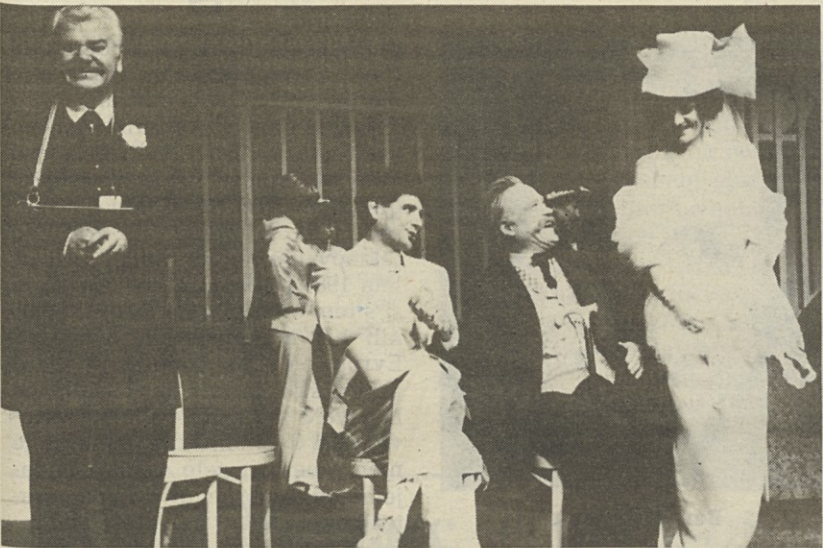


BANCA DI CREDITO DI TRIESTE

TRŽAŠKA KREDITNA BANKA

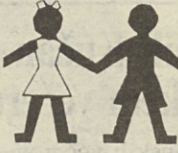
Tel.: Sedež 040/67001
Agencija Domjo 831

Zadnja letošnja premiera
v PDG Nova Gorica



Primorsko dramsko gledališče bo nocoj (ob 20. uri) v dvorani v Solkanu premiersko uprizorilo bulbarko Georgesa Feydeauja *Poskrbi za Amelijo* v prevodu Aleša Bergerja. Predstavo so oblikovali režiser Boris Kobal, dramatur Igor Lampert, lektor Sreško Fišer, scenograf Marjan Kravos, kostumografka Giuliana Gerdol in oblikovalec luči Samo Oblokar.

V naslovni vlogi bo nasotopila igralka Alenka Vidrih, ob njej pa Radoš Bolčina, Iztok Mlakar, Nevenka Sedlar, Metka Franko, Stane Leban, Janez Starina, Aleksander Krošl, Milan Vodopivec in še nekateri drugi.



OTROKU PODARI IGRAČO

ORVISI

Trst - Ul. Ponchielli 3



Že 72 let zbira za vas po vsem svetu najnovejše igrače po najugodnejših cenah.

sklad mitje čuka
Konec leta kliče po obračunu

Leto je naokrog in kar kliče po obračunu. Med drugimi dejavnostmi Sklada se je letos odvijal prvi del niza predavanj, ki se bo nadaljeval prihodnje leto, v sodelovanju s slovensko socio-psihopedagoško službo.

Predavanja so obravnavala najširšo problematiko življenja prizadetih oseb v družini, šoli, delovnem in širšem okolju, namenjena pa so bila staršem in družini s prizadetim članom, pa tudi vsem tistim, ki se s prizadetostjo soočajo, ne bi škodila. Vsa predavanja so se doslej odvijala na sedežu Slovenske prosvete v ul. Donizetti.

O začetnem predavanju, ki je bilo namenjeno zakonodaji, ki uravnava možnost gibanja prizadetih oseb, smo že poročali. Tokrat bomo zato posredovali kratko poročilo o dveh naslednjih srečanjih.

Sredi novembra je dr. Evaristo Pasquale predaval na temo Kako vplivajo problemi para na mentalno zdravje njihovih otrok. Začel je z navajanjem prepričanj iz preteklosti, ko so družino upoštevali le kot vir problemov otrok. Kasneje se je s Freudom in psihoanalizo problem osredotočil predvsem na razmerje mati - sin. Proučevali so vpliv, ki ga ima to razmerje na mentalni razvoj naploš. Danes so znanstveni raziskovalci vse bolj prepričani, da je zdravje otrok odvisano od družinskega vzdušja. Zato postane družina subjekt obravnave in terapije v slučaju, da so otroci mentalno bolni.

Najvažnejšo vlogo igrajo pri tem odnosi med možem in ženo, med očetom in sinom, med materjo in otroki. Seveda je vpliv vzajemni in ne gre le v eno smer. Predvsem se moramo paziti, po mnenju predavatelja, ki je sicer pomočnik primarija v središču za mentalno zdravje v Nabrežini, nekaterih negativnih dejavnikov. Nadvse škodljiva je napetost med staršema oz. med zakonskima partnerjema. Če je sredi teh nepetosti otrok, ki se ne more učinkovito braniti, daljša obdobja napetosti lahko škodujejo njegovo mentalno zdravje. Med zelo škodljive dejavnike spadajo tudi vsakovrstne koalicije med materjo in sinom proti očetu, ali matere proti očetu, kakor tudi očeta in sina ali očeta in hčere proti materi. Negativno vplivajo tudi slabe ali nepravilne komunikacije medružinski člani.

Prevelika odstopanja v mišljenju so tudi negativen vir odnosov. Pomislimo, recimo, na adolescenta, ki z glasbo moti vse ostale družinske člane. Starši naj tudi ne pričakujejo preveč. Izražanje čustev, ki je neiskreno, ali neiskreno obnašanje sta negativna faktorja v družini.

Tema je bila seveda zelo zanimiva in navzoči starši so se zadržali s predavateljem in drugimi strokovnimi delavci še po predavanju ob živahni debati.

Sredi decembra je bilo na sporedu zadnje letošnje predavanje. Primarij nabrežinskega Centra za mentalno higieno dr. Giuseppe Dell'Acqua je opisal program dela s starši, ki ga uresničujejo v Nabrežini. Opis programa, ki traja pet let, je dr. Dell'Acqua uvedel z zgodovinskim uvodom o različnem gledanju terapevtov na vlogo staršev, ki imajo psihično bolnega otroka. Znova je postalo očitno dejstvo, da je družina zelo važen dejavnik v terapiji, ki bo predpisana bolnemu otroku. Seveda moramo družino dobro seznaniti z možnostmi otrokovega zdravljenja in vključevanja v javnost, kljub boleznim.

Važno je pri tem, kako posredujemo te informacije družini in kaj ji povemo. V ta namen so bili izdelali vzgojnopsihološki programi. Terapevtske skupine vključujejo smotre za starše in za terapevte. Smotri za starše so vključevanje v vzgojnopsihološki program, organizacija mreže za izmenjavo informacij, omogočanje izražanja starševskih čustev nemoteno tudi v javnosti, omogočanje vključevanja staršev v društva, ki se množično zavzemajo za specifične pravice njihovih otrok.

Med smotre za terapevte je predavatelj uvrstil informacijo staršev, ker le temeljito informirani starši znajo opisati probleme bolnih otrok. Poleg tega je pomembna možnost za integracijo pacientov, ki je tem večja čim več ljudi je seznanjenih s specifičnimi problemi bolnika.

Predavanje se je zaključilo z debato in voščili, ki sta jih predstavnik organizatorjev Stanka Čuk, za Sklad Mitja Čuk, in dr. Danilo Sedmak, za Socio-psihopedagoško službo, izrekla ob kratki družabnosti.

VOŠČILNICE ZA SKLAD

Tudi letos so se slovenske šole dobro odzvale na pobudo *Voščilnice za Sklad*. Na našem sedežu se je nabralo več sto prijetno oblikovanih voščilnic, ki so jih izdelali predvsem otroci osnovnih šol. Voščilnice lahko kupite v Tržaški knjigarni.

Vsem, ki so se trudili za to pobudo se zahvaljujemo in jim voščimo prijetne praznike.

TRETTJA ŠTEVILKA ŠKRATA

Pravkar je izšla 3. številka našega glasila *Škrat*. Vse tri dosedanje številke je prejelo nad šesto naslovnikov. Poslali smo jim jo zato, da bi imeli možnost spoznati list, ki se ukvarja z različnimi problemi v zvezi z otroki.

Upamo, da se bodo vsaj nekateri med temi naslovniki odločili za naročnino, kar bi znatno prispevalo k reševanju osnovne finančne skrbi za izdajo *Škrata*. Zato prosimo vse, ki nameravajo postati Škratovi naročniki, naj to čimprej sporočijo na uredništvo na Opčine, Narodna ulica, 77 ali ista ulica št. 126.

današnji televizijski in radijski sporedi

RAI 1 6.00 Nad.: La freccia nera 6.55 Aktualno: Unomattina 10.05 Gospodarstvo 10.25 Nan.: Supernonna 11.00 Kratke vesti iz Milana 11.55 Vreme in variete Piacere Raiuno, vmes (12.30) kratke vesti 13.30 Dnevnik - tri minute 14.00 Variete: Piacere Raiuno 14.30 Otroški varjete: L'albero azzurro 15.00 Aktualnosti: Primissima, 15.30 Cronache italiane 16.00 Mladinski variete: Big! 17.35 Odprti prostor 17.55 V Parlamentu in vesti 18.05 Variete: Fantastico bis 18.40 Dopk.: Kvarkov svet (vodi Piero Angela) 19.40 Almanah in vreme 20.00 Dnevnik 20.45 Variete: Crème Caramel (vodijo Pippo Franco, O. Lionello, Pamela Prati) 22.45 Dnevnik 23.00 Nan.: Poliziotti in città - Terrore al 15. piano 24.00 Dnevnik in vreme 0.30 Danes v Parlamentu 0.40 Rubrika opolnoči 1.00 Film: Shunka Wakan (vestern, ZDA 1983, i. Richard Harris)	RAI 2 6.00 Nanizanke in risanke 8.45 Ne samo o kmetijstvu 9.00 Dok.: San Bernardo 9.55 Film: Bellissima (dram., It. 1952, i. A. Magnani) 11.50 Kratke vesti 11.55 Variete: I fatti vostri 13.00 Dnevnik - ob trinajstih 13.20 Gospodarstvo, rubrika Nonsolonerio in vreme 13.50 Nad.: Quando si ama, 14.45 Santa Barbara 15.35 Aktualno: Tua - rubrika o lepoti, Kronika v živo, Diogenes 17.25 Vesti in iz Parlamenta 17.35 Aktualno: Bellitalia 17.55 Glasba: Rock café 18.05 Športne vesti 18.20 Nanizanka: Miami Vice 19.05 Nad.: Beautiful 19.45 Dnevnik in šport 20.30 Film: Un minuto a mezzanotte (dram., Fr. 1990, i. Brigitte Fossey) 22.10 Nanizanka: Hunter 22.55 Raidue per voi 23.15 Nočni dnevnik 23.30 Košarka: Aris Solun-Philips Milano 0.10 Vreme in horoskop 0.15 Glasba: Rock café 0.20 Film: Arma da taglio (dram., ZDA 1972)	RAI 3 11.30 Šport: streljanje 12.00 Krožek ob 12 (vodi Romano Battaglia) 14.00 Deželne vesti 14.30 Popoldanski dnevnik 14.45 Dok.: Mozaiki v San Marcu, 15.15 Zemlja, zrak, voda in ogenj 15.45 Šport: diletantski nogomet, 16.05 hokej na kotalkah, 16.35 namizni tenis 17.00 Popoldan na 3. mreži 17.45 Pregled tujega tiska in televizije: La Rassegna 18.00 Dok. oddaja: Geo 18.45 Športna rubrika: Derby 19.00 Vreme in dnevnik 19.30 Deželne vesti 19.45 Varieteja: P. Chiambretti - Il portalelettere, 20.05 Blob. Di tutto di più 20.25 Aktualno: Una cartolina spedita da A. Barbato 20.30 Politična tribuna 20.45 Aktualno: Samarcanda (vodi Michele Santoro) 23.30 Kratke vesti 23.35 Tednik o kulturi in prireditvah: On-off 24.00 Dnevnikove posebnosti 0.30 Dnevnik in vreme 0.55 Filmske novosti 1.05 Variete: Fuori orario	TV Slovenija 1 9.00 Mozaik (pon.), vmes Tok Tok, 9.50 Šolska TV: Newtonova dinamika, 10.15 Nekoč je bilo življenje, 10.40 Risanke, 10.50 Mostovi 11.20 Nanizanka: Zgodbe Stigve Trenterja 12.20 Video strani 13.30 Dnevnik 15.15 Mozaik: Mostovi 15.45 Sova (pon.), vmes nanizanka Začetki mafije 16.45 Poslovne informacije 16.50 Poročila 16.55 Slovenska kronika 17.05 Mozaik (pon.), dok. Antropično načelo 17.30 V četrtlet ob 17.30 18.35 Spored za otroke in mlade: nad. Telovadka 19.05 Risanke 19.20 TV okno 19.30 Dnevnik in vreme 20.05 Nadaljevanje: Po kateri poti domov? (ZDA, i. Cybill Sheperd) 21.10 Tednik 22.10 Dnevnik, vreme 22.40 Poslovna borza 22.55 Sova, vmes nan. Taksii in nad. Flair (Avstral., r. Henri Safran) 0.10 Video strani	TV Koper 13.00 Športna oddaja 14.30 Rubrika: Bella TV 16.00 TV Novice 16.10 Otroški program: Čarobna svetilka, vmes risanke Baba Malu in sto ruskih pravljic 16.30 Film: Za vse življenje (kom., Fr. 1974, pon.) 18.30 Risanke 19.00 Dnevnik - Vsedanes 19.25 Nad.: Rayanovi 20.30 Aktualno: Meridiani 21.10 Glasbena odd. v živo: Juke box, vmes (22.10) dnevnik 23.20 Športna rubrika	RADIO TRST A 7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar; 8.00 Deželna kronika; 8.10 Vojna je obrt, kruta in egoistična; 8.40 Orkestri; 9.00 Evergreeni; 9.30 To je življenje; 9.40 Dvajset minut z...; 10.00 Pregled tiska; 10.10 Concert; 11.30 Radijska priredba: Odiseja (27. del); 11.45 Priljubljene melodije; 12.00 Skozi tancico moka; 12.20 Lahka glasba; 12.40 Ceciljanka 1991; 12.50 Orkestri; 13.25 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Dvigljena zavesa; 15.00 Arhipelag Goli; 15.40 Orkestri; 16.00 Mi in glasba: Slavnostni koncert ob 400-letnici Gallusove smrti v Cankarjevem domu; 17.00 Kulturna kronika; 17.15 Naš športnik; 18.30 Orkestralna glasba; 19.20 Zaključek sporedov.
CANALE 5 7.00 Aktualno: Na prvi strani 8.30 Nanizanka: Arnold 9.05 Film: Cenerentola a Parigi (kom., ZDA 1957, r. Stanley Dönen, i. Audrey Hepburn, Fred Astaire, Kay Thompson) 11.50 Kviz: Il pranzo è servito (vodi Claudio Lippi) 12.40 Canale 5 News 12.45 Variete: Non è la RAI (vodi Enrica Bonaccorti) 14.30 Aktualno: Forum (vodita Rita dalla Chiesa, Santi Licheri), 15.00 Agenzia matrimoniale, 15.30 Ti amo parliamone 16.00 Otroški variete 18.00 Kvizi: OK il prezzo è giusto (vodi Iva Zanichchi), Il gioco dei 9 (vodi Gerry Scotti), vmes (19.40) Canale 5 News 20.25 Variete: Striscia la notizia (vodita Giorgio Falletti in Lando Buzzanca) 20.40 Kviz: Telemike (vodi Mike Bongiorno) 23.00 Variete: Maurizio Costanzo Show, vmes (24.00) Canale 5 News 1.05 Striscia la notizia 1.20 Nočni spored	RETE 4 8.00 Buongiorno amica 8.05 Nad.: Così gira il mondo, 8.30 La valle dei pini, 9.50 Una donna in vendita 10.30 Kviz: Cari genitori 11.30 Nad.: Stellina 12.00 Otroški variete 13.40 Variete: Buon pomeriggio (vodi P. Rossetti) 13.45 Nadaljevanje: Sentieri (i. Suzy Cote), 14.45 Senora, 15.15 Vendetta di una donna, 15.45 Cristal, 16.30 General Hospital, 17.05 Febbre d'amore 17.50 TV 4 Vesti 18.00 Aktualno: C'eravamo tanto amati (vodi Luca Barbareschi) 18.25 Kviz: Gioco delle coppie 19.10 Risanke 19.35 Varjete: Buonasera (vodi Amanda Lear), vmes (19.40) nad. Primavera 20.30 Film: King David (zgod., ZDA 1985, r. B. Beresford, i. Richard Gere), sledi varjete Buonasera 23.30 Film: La bestia (fant., ZDA 1976, r. Fielder Cook, i. George Scott) 1.25 nan.: Marcus Welby 2.25 Spored non stop	ITALIA 1 6.30 Otroška varjete: Ciao Ciao in risanke 8.30 Odprti studio 9.05 Nanizanke: SuperVicky, 9.30 Chips, 10.30 Magnum P.I., nato vreme 11.30 Odprti studio 11.45 Varieteja: Mezzogiorno italiano (vodi G. Funari), 13.45 Benny Hill Show 14.15 Film: Don Tonino e il terrore in prima pagina (i. Andrea Roncato, G. Sammarchi) 16.30 Nan.: Il mio amico Ultraman - Il vincitore dei 400 metri, 17.00 A-Team 18.00 Variete: Mondo Gabibbo, nato vreme 18.30 Odprti studio 19.00 Nan.: MacGyver - La seconda giovinezza 20.00 Variete: Benny Hill Show 20.30 Nogomet: Kuwait-World Stars 22.30 Film: Il replicante (fant., ZDA 1986, r. Mike Marvin, i. Charlie Sheen, Nick Cassavetes), sledi vremenska napoved 0.30 Odprti studio in šport 1.05 Nočni spored	ODEON 13.00 Risanke 15.00 Nadaljevanje: Happy end (i. José Wilker) 16.15 Film: Tarzan l'uomo scimmia (pust., ZDA 1932, i. Johnny Weismüller) 18.00 Nad.: Rosa selvaggia 19.30 Risanke 20.00 Dok.: Človek in zemlja 20.30 Film: Totò al Giro d'Italia (kom., It. 1949, r. Mario Mattoli, i. Totò, Isa Barzizza) 22.00 Nan.: Henry e Kip 22.30 Film: Scuola militare (kom., 1986, r. Zvi Shissel, i. Zachy Noy) TMC 8.30 Dok.: Prijateljska narava 9.00 Nanizanki: Le spie, I giorni di Brian 11.00 Nad.: Vite rubate 11.45 Nanizanki: A pranzo con Wilma, 12.30 Doris Day Show 13.00 Dnevnik in šport 14.00 Variete: Ottovolante 14.35 Risanke: Snack 15.00 Film: Honky Tonk (vestern, ZDA 1974, i. Richard Crenna)	16.30 Rubrika: Ženska TV 18.20 Dok.: Yes I do 18.35 Kviza: Arriva la banda, 19.45 Teletotto (vodi Raffaele Pisu) 20.00 Vesti: TMC News 20.30 Kviz: No Zapping, vmes film Cabo blanco (pust., ZDA-VB 1979, r. J. Lee Thompson, i. Charles Bronson, Dominique Sanda, Jason Robards) 22.30 Variete: Festa di compleanno (vodi G. Cinquetti) 23.35 Vesti: TMC News 23.55 Rubrika: Snežni planet 0.40 Film: La grande scommessa (kom., 1984, i. Silvia Kristel) 2.20 Aktualno: CNN News TELEFRIULI 10.45 Telefriuli non stop 14.00 Nanizanki: Firehouse Squadra 23, 15.30 Provaci ancora Lenny 17.00 Risanke 18.00 Nad.: La padroncina 19.00 Večerne vesti 19.30 Rubrika: Belo & Črno 21.30 Nanizanka: Shannon 22.45 Nočne vesti 23.15 Rubrika o športu TELE 4 (Se povezuje s sporedi Italia 1) Lastne oddaje: 19.30 Dogodki in odmevi	RADIO SLOVENIJA 5.00, 6.00, 6.30, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 18.00, 19.00, 21.00, 23.00 Poročila; 6.15 Iz naših sporedov; 6.50 Dobro jutro, otroci; 7.00 Kronika; 8.05 Radio plus; 8.15 Obvestila in glasba; 8.30 Dnevnikov odmev; 12.05 Na današnji dan; 12.30 Kmetijski nasveti; 13.00 Do trinajstih; 13.20 Obvestila; 15.00 Radio danes, radio jutri; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Čestitke poslušalcev in glasba; 17.00 Studio ob 17.00; 19.30 Obvestila; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Četrtnov večer domačih pesmi; 21.00 Literarni večer; 21.45 Lepe melodije; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Večerna podoknica; 23.05 Nokturno; 23.15 Nočna glasba.
					RADIO KOPER (slovenski program) 7.30, 14.30, 16.30 Poročila; 13.30, 19.00 Dnevnik; 6.00 Glasba za dobro jutro; 6.05 Na današnji dan; 6.10 Vremenska napoved in prometni servis; 6.30 Jutranjik; 7.00 Jutranja kronika; 7.30 Dnevni pregled tiska; 7.35 Kulturni servis; 8.00 Prenos Radia Slovenija; 10.35 Prenos Vala 202; 13.15 Od enih do treh; 14.35 Pesem tedna; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.00 Črno na belem; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Mladim poslušalcem; 19.00 Prenos RS. RADIO KOPER (italijanski program) 6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Jutranja glasba; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 7.00 Simfonija zvezd, horoskop; 8.00 Pozdravljeni; 8.25 Pesem tedna; 8.45 Uganka; 9.00 Glasba je...; 9.35 Glasbene želje; 10.00 Na prvi strani; 10.40 Družinsko veselje: ideje, recepti in nasveti; 11.00 Iz arhiva Radia Koper; 11.30 Spomin iz Italije; 12.00 Glasba po željah; 13.35 Pesem tedna; 13.45 Edig Galletti; 14.00 Želja po glasbi; 14.33 Alphabet street; 16.00 Sanje o počitnicah; 17.10 Rock-slovar; 17.35 Promocijske plošče; 17.50 Rubrika; 18.05 Filmska glasba; 18.45 Jazz; 20.00 Nočni program. RADIO OPČINE 7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Matinea - Dobro jutro za Majdo; 17.30 The story of...; 21.00 Radio ga ga.

Zadnja letošnja (in morda nasploh) seja občinskega sveta KD je Fornasirja pozvala k odstopu Odobreni ugovori k varianti 29 in 30

Včerašnja seja občinskega sveta v Gorici je bila, kot kaže zadnja v tem letu. Morda pa je bila tudi zadnja v tem mandatu. Znakov za tako neugodne napovedi je kar precej. Zadnjega je dala sinoči krščanska demokracija, ki je obsodila ravnanje odbornika Fornasirja na torkovi seji. Slednji bi moral zato vrniti mandat odbornika za urbanistična vprašanja županu. Zadeva pa je zapletena, saj je tudi župan dal ostavko. Že napeto ozračje v občinskem svetu, kjer tudi včeraj ni manjkalo prerekanja, je postalo tako še bolj nemogoče in v takih pogojih ni težko predvideti konec koalicije in seveda razpust občinskega sveta. Fornasirju očitajo razbijalstvo in neodgovorno nastopanje (to naj bi naredil z razkritjem ravnanja župana in podžupana v aferi vojašnice za finančno) potem ko so s težavo uspeli drugim partnerjem, predvsem PSI, s težavo uspeli predložiti kompromisno rešitev naj o problemu odloča komisija. Razpust občinskega sveta je torej danes bližje kot kdajkoli v zadnjem mandatu.

Včerašnja seja se je začela približno tako kakor torkova, s prejudicialnim vprašanjem predstavnika zelenih Fiorellija o (ne)legitimnosti. Vztrajal je namreč na tem, da bi moral občinski svet v dnevni red vključiti vsa na prejšnjih sejah ne-

obravnavana vprašanja. Po zavrnitvi ugovora, sta Fiorelli in Bortolottije-va zapustila sejo, ki se je potem nadaljevala z obravnavo dveh točk: protiguovorov na pripombe Dežele k varianti št. 29 in št. 30 splošnega regulacijskega načrta in odobritvi finančnega načrta za poseg na objektu doma za ostarele v Ločniku.

Glede razprave o variantah velja ugotoviti predvsem dve: izredno dolgotrajen postopek, saj so se priprave začele že v daljnem letu 1984, trajalo pa bo še nekaj mesecev preden bo celoten postopek sploh zaključen in drugič, izredna razpršenost predvidenih sprememb.

Goriška KD se je kot kaže, lotila obračuna s svojim vplivnim predstavnikom inženirjem Nicolajem Fornasirjem in ga javno (tako piše v sporočilu za tisk, ki smo ga prejeli sinoči, po seji na občini) poziva naj vrne odborniški mandat županu. Njegovo pobudo o kateri smo poročali včeraj, so v vodstvu stranke ocenili kot ponovno razbijanje prav pred kratkim dosežene enotnosti v stranki.

Obe varianti se nanašata na kakih sto manjših posegov, zlasti na primestnem področju. Tolikšna razpršenost bi narekovala drugačen pristop. Zadevo naj bi rešili s splošno revizijo urbanističnega načrta in ob upoštevanju novega deželnega urbanističnega načrta, je bilo slišati v razpravi. Predstavniki SDL Busolini je izrazil pomisleke (dokler se ne reši vprašanje južnega dostopa v mesto) glede spremembe namembnosti približno 16 tisoč kvadratnih metrov kmetijskih zemljišč med Tržaško cesto in železnico pri Štandrežu ter priporočil upravi, da spoštujejo obljube glede omejitve pri pozidavi posestva Rizzati v ulici Alviano. Predstavniki KD Marchi je tudi izrazil vrsto pomislekov o tem, če ne bi bilo bolje celokupno zadevo razrešiti s splošno preureditvijo občinskega regulacijskega načrta in prilagoditvijo drugih instrumentov na področju uravnavanja gradbene dejavnosti, vključno z izdelavo načrta cestnega omrežja.

Postavljeno je bilo tudi vprašanje, zakaj občinski svet še ni razpravljal o pripombah in protipredlogih Dežele na varianto št. 28. Ta se nanaša tudi na zahodno obvoznico.

Občinski svet je z večino glasov odobril predloge odbora.

V okviru glasbene sezone E. Komel in GM Koncert mezzosopranistke Bernarde Fink iz Argentine



Bernarda Fink

Številnim glasbenim prireditvam, v teh predprazničnih dneh, se pridružuje jutrišnji koncert mezzosopranistke Bernarde Fink in pianista Jirija Pokornega. Koncert, ki bo ob 20.30 v Katoliškem domu, sodi v okvir glasbene sezone Glasbene matice in Slovenskega centra za glasbeno vzgojo E. Komel.

Nastop rojakinje iz Argentine predstavlja vsekakor pomemben

glasbeni dogodek, saj je Bernarda Fink v evropskem in svetovnem merilu uveljavljena pevka.

Rodila se je slovenskim staršem v Argentini in v Buenos Airesu končala študij. V tamkajšnjem gledališču Teatro Colon je tudi začela svojo umetniško pot. Na tekmovanju "New voices liricas" leta 1985 je dosegla prvo mesto in si s tem odprla vrata znanih opernih hiš in koncertnih dvoran v Evropi. Važen mejnik v njeni umetniški karieri je nastop na Festivalu v Salzburgu, v Mozartovi operi Cosi fan tutte. Sicer pa je njen repertoar zelo obširen in zajema od samospevov do oper, oratorijev in maš.

Na jutrišnjem koncertu v Katoliškem domu bo Bernarda Fink predstavila vrsto samospevov iz klasičnega repertoarja ter pesmi sodobnih argentinskih in slovenskih skladateljev. Izvajala bo del Brahmsa, Wolfa, Mahlerja, Guastavina, Ginastgera, Škerjanca in Geržiniča.

Na klavirju bo Bernardo Fink spremljal češki pianist Jiri Pokorny.

V Novi Gorici prvi primeri okužbe z AIDS-om

V Novi Gorici so preteklo soboto med razgovorom zdravnikov, šolnikov in drugih javnih delavcev, ocenjevali razširjenost narkomanije v šolah. Opozorili so, da se uživanje drog širi, pri čimer gre tudi za tiste droge, ki so sicer škodljive, a niso prepovedane. Najbolj sta razširjena kajenje in uživanje alkohola. Udeleženci si bodo prizadevali, da po svojih močeh in sposobnostih omejijo pojav, o takšni volji pa priča že naslov razgovora za okroglo mizo, ki se je glasil "Pomagajmo mladim živeti brez droge".

Nekateri zdravniki, med njimi dr. Metka Jug Rous, so v svojih posegih oziroma v pogovoru za slovenski radio in naš časopis, povedali, da so na območju Nove Gorice ugotovili prve primere okužbe z virusom AIDS-a. Gre za nosilce virusa, ki pa se doslej še niso izrodili v tisti stadij bolezni, ki povzroči smrt. Dr. Jug Rousova je omenila, da je pri prosvetljevanju ljudi v boju proti AIDS-u treba upoštevati tudi bližino državne meje z Italijo in stanje okužb oziroma obolenj z AIDS-om na tem območju.(m. d.)

Tudi likovna razstava v okviru promocijskih pobud trgovcev



Goriški trgovci so ob božičnih in novoletnih praznikih pripravili nekaj zanimivih pobud. Tako je skupina trgovcev na Korzu Italija, med Drevoredom 24. maja in ulico Cascino uresničila pobudo Corso Italia Vip. Praznično so uredili izlože in tudi pločnik. Napovedali so, da bodo s pobudo nadaljevali tudi po novem letu.

Skupina trgovcev z območja

starega dela mesta (Raštel, Travnik, Carduccijska ulica) pa se je odločila za pobudo kulturnega oz. umetniškega značaja. Ob logistični podpori mladinskega združenja Goriziagiovani je postavila skupinsko razstavo petnajstih goriških slikarjev. Posebnost razstave je v tem, da so dela na ogled skoraj v vseh trgovinah na omenjenem področju.

K pobudi so pristopili tudi upravitelji kinodvorane Vittoria, ki so za otvoritveno slovesnost in središnji razstavni prostor ponudili predverje te v Gorici najstarejše dvorane.

Na sliki (foto Breclj): s sobotnega odprtega.

Gorica Kinema Danes korejski film

Gorica Kinema predstavlja novej nov film. Ob 20.45 bodo v kinodvorani Vittoria, kjer odslej vrtilo tudi filme iz sporeda Gorica Kinema, predstavili film Zakaj je Bodhi Dharma odpotoval na vzhod? Gre za delo južnokorejskega režiserja Yong Kyuun Baea, nagrajeno na festivalu v Locarnu leta 1989. Film je nekakšna slikovna razlaga filozofije zen. Izogne se okostnim podobam in znanim stereotipom, je samo pot k spoznanju samega sebe in sveta.

Predstava bo ob 20.45 v kinodvorani Vittoria. Za vse obiskovalce je obvezna članska izkaznica. Blagajna bo odprta pol ure pred začetkom predstave.

Na kongresu mladih socialistov Aleš Cej potrjen za tajnika

Z okroglo mizo o bodočnosti republik bivše Jugoslavije se je v nedeljo zaključil redni kongres Gibanja Mladih Socialistov goriške pokrajine.

Levica brez meja je bilo geslo letošnjega kongresa, ki se je v soboto in nedeljo odvijal v obeh Goricah. S tem naslovom so mladi socialisti želeli poudariti posebnost naših krajev in nujnost po večji povezanosti med napredno usmerjeno angažirano mladino z obeh strani meje.

Kongres se je začel v soboto na sedežu GMS, kjer so obravnavali notranje organizacijske probleme in odnose do drugih mladinskih političnih gibanj naše pokrajine. Iz raznih posegov se je razbrala nujnost po večji in kakovostnejši prisotnosti na terenu, potrjena je bila potreba po večji povezanosti s civilno družbo in podpora GMS prizadevanjem Slovencev za dosego zaščitnega zakona. Kongres je potrdil za pokrajinskega tajnika Aleša Ceja in določil smernice bodočega delovanja.

Pokrajinski kongres mladih socialistov se je nadaljeval v nedeljo popoldne v mali dvorani kul-

turnega doma v Novi Gorici. Z zasedanjem kongres v Novi Gorici so mladi socialisti izrazili tudi svojo podporo čimprejšnjemu mednarodnemu priznanju Slovenije in Hrvaške.

Mladi socialisti želijo premostiti vse mogoče ovire, od političnih do zemljepisnih, od ideoloških do civilnih in s tem povezati vse sile, ki jim je blizu evropski reformistični socializem. Prav zaradi tega so na kongres povabili predstavnike naprednih sil v slovenski politični stvarnosti.

Po uvodu člana mednarodne komisije GMS Aleša Waltritscha in poročilu tajnika Ceja je glavni govor imel evropski poslanec Nereo Laroni, ki je obrazložil položaj evropske skupnosti do priznanja samostojnosti Slovenije in Hrvaške.

Po pozdravi delegacij Socialistične stranke Slovenije, Liberalno demokratske stranke, Stranke demokratične prenovne in Socialdemokratske stranke Slovenije se je razvila zanimiva debata, zaključki katere bodo izhodiščna točka za delovanje mladih socialistov na Goriškem.

Na muhi zlikovcev morda zlatarna Cernigoi v Tržiču? Neuspel poskus rop



V goriški kaznišnici preiskovalci še vedno zaslišujejo 20-letnega Branimirja Culina in 27-letnega Vinka Pavliča, oba z Reke, ki sta predsednoinjim, po vsej verjetnosti, na meravala izvesti rop v Tržiču. Ustavili so ju pred zlatarno Cernigoi. Zlatarna se nahaja v središčni Ul. Duca d'Aosta, zlikovca pa je tik pred načrtovanim vplomom prijel policist Edi Ciesco, ki se je slučajno sprehajal v bližini zlatarne z ženo,

prav tako policistko. Dogodek se je pripetil nekaj po 18.30. Nepridiprava sta najbrž čakala pred zlatarno, da bi iz nje odšel zadnji klient, in že sta si nadevala volneni oglavnici, ko je posegel Ciesco in ju nato s pomočjo drugih agentov aretiral. Mladeniča sta bila sorazmerno dobro

oborožena, oziroma opremljena. Pavlič je imel za pasom 7,65-kalibrsko pištolo ruske izdelave, in sicer z nabojem v cevi, Culič pa v torbi precej težko kladivo. Domnevati je mogoče, da naj bi z orodjem razbil izložbena stekla. Iz vrste drugih okoliščin je mogoče sklepati, da sta se na svoj »podvig« precej skrbno pripravila.

Kaže, da je pri neuspelem poskusu rop sodeloval še en moški, ki pa naj bi jo pravočasno pobrisal. Zbežal naj bi z belim golfom, starejše izdelave, z reško evidenčno tablico, toda preiskovalcem do včeraj ni uspelo kaj natančnejšega zvedeti, da bi mu lahko prišli na sled. Preiskava se seveda nadaljuje, tudi ob pomoči, oziroma sodelovanju Interpola. Domnevati je mogoče, da sta si osumljenca opremo (razen pištole) kupila v Italiji, v Tržič pa naj bi trojica prišla iz Trsta. Tudi ni povsem jasno, in najbrž bo težko dokazati, če sta Culič in Pavlič nameravala oropati zlatarno pred katero so ju prijeli, ali pa sta imela v načrtu rop v zlatarni preko ceste, ali v kateri bližnjih trgovin.

Na slikah: zgoraj Culina, spodaj Pavlič.

Predsednik Kučan na poslanskem večeru

V okviru poslanskih večerov, ki jih prireja Stranka demokratične prenovne v Novi Gorici, bo drevi pogovor-srečanje s Predsednikom predsedstva Republike Slovenije, Milanom Kučanom. Srečanje bo ob 20. uri v veliki dvorani Kulturnega doma v Novi Gorici.

SLOVENSKI DIJAŠKI DOM S. GREGORČIČ

(Ul. Montesanto 84)

vabi danes, ob 17. uri, na predavanje **Zdenka Vogriča** o navadah in ljudskih običajih v deželi Furlaniji Juljski krajini. Predavanje je v sklopu ciklusa **SPOZNAVAJMO FJK**

razna obvestila

Ob božičnih in novoletnih praznikih, pripravlja občinska uprava v Doberdobi srečanje z upokojenci. Družabnost z izmenjavo voščil bo v soboto, 21. t.m. ob 15.30 v občinski telovadnici. Toplo vabljeni.

Občinska knjižnica v Doberdobi bo jutri, v petek, med 9.30 in 11.30 zaprta.

Rajonski svet za Pevmo, Oslavje in Štmarje pripravlja, v sodelovanju z domačimi društvi božično. Prireditev bo jutri, v petek, ob 20. uri v šoli v Štmarju. Vabljeni.

Pihalni orkester Kras prireja v ponedeljek, 23. t. m., z začetkom ob 19.30 v župni dvorani v Doberdobi božični koncert. Na njem bodo sodelovali tudi moški in dekliški pevski zbor Jezero ter mešani pevski zbor Hrast.

gledališča

PDG Nova Gorica danes, ob 20. uri v gledališki dvorani v Solkanu: G. Feydeau: "Poskrbi za Amelijo". Abonma za red premiera in izven.

kino

Gorica

VITTORIA 20.45 »Zakaj je Bodhi Dharma odpotoval na vzhod?«. Film v okviru sporeda Gorica Kinema.

CORSO 17.00-22.00 »Terminator«.

VERDI 18.00 — 22.00 »Il conte Max«.

Tržič

COMUNALE Danes zaprto. Jutri 20.30 Koncert.

Nova Gorica

SOČA (Kulturni dom) 18.00 in 20.00 »Vozniška dovoljenja«.

SVOBODA (Šempeter) 20.00 »Gospodar živali II«.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI All'orso bianco — dr. Tavasani — Korzo Italija, 10 — tel. 531576.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU Rismondo — ul. E. Toti, 52 — tel. 410701.

pogrebi

Danes, 9.30 Renato Stabile iz splošne bolnišnice na glavno pokopališče.

Ob zadnjem letošnjem večeru Tržaškega koncertnega društva Ko izvajanje baročne glasbe ne zadošča občutljivosti sodobnega poslušalca

Na poslovnem koncertu Tržaškega koncertnega društva za leto 1991 smo v ponedeljek (16. decembra) prisluhnili večeru, ki je bil posvečen Johannu Sebastianu Bachu v izvedbi komornega orkestra Collegium Aureum iz Fribourga. Na sporedu sta bili deli, ki sta med najznačilnejšimi za leipziško obdobje velikega kantora: Muzikalisches Offer BWV 1079 in 5. brandenburški koncert v D-duru BWV 1050.

5. koncert, ki je zaključil večer, je od šestih Brandenburških gotovo najbolj briljanten in popula-

ren: briljantna funkcija flavte in violine, ki zadobita vlogo »concertina«, ter virtuozičen karakter in temperament čembala so namreč evidencirani na način, ki je bil prejšnji glasbeni pisavi tuj. Menimo, da je bila izvedba tega koncerta, zlasti po zaslugi odličnega čembalista Erica Lynna Kelleyja, najboljša točka večera.

Monumentalna Musikalischer Offer, ki je odvarjala večer, spada med velika dela zadnjega obdobja Johanna Sebastiana Bacha. V njej se, kot v Kunst der Fuge,

kontrapunktistična variacija obogati z argumenti, mutuiranimi od mnemotehnike s konsekvantno kreacijo glasbene govornice, ki je nabita z numeričnimi simbolizmi, alegorijami, znaki in prispodobami mistično-verske inspiracije: elementi, ki jih lahko opredelujemo z retoriko, čigar študij je priporočalo predvsem prostozidarstvo, ki je bilo častilec mističizmov in hermetizmov iniciatnega značaja. Izvedba pa je ostala nekje nedorečena: Collegium Aureum, komorni orkester, ki igra na originalne ali po originalih izdelane instrumente iz 18. stoletja, išče v svojih izvedbah idealno zvočno ravnotežje tudi s tehniko izvajanja, ki naj bi bila baročna. Mi smo pa le pogrešali espressivo igranje, motila nas je neka togost, ki je mejila že na pedantnost. Mislimo namreč, da mora biti izvajanje, tudi baročne glasbe, prevajalec senzibilnosti sodobnega človeka, sicer tvegamo vsekakor glasbeno filologijo.

MIRKO SLOSAR

Humoristi se družijo in ob smehu pikajo



Na tretjem zaporednem letnem srečanju humoristov v zgoniškem športno-kulturnem centru so številno občinstvo razveselili s svojimi (včasih tudi upravičeno trpkimi) vici in točkami: čarodej Vikj s svojimi dekleti, Karst Brothers ter duo Verč-Kobal. Veliko smeha je sprožil tudi pompozni prihod častnih gostov Tita in Jovanke, ki sta ju posrečeno poosebljala igralka Ivo Godnič in Liljana Spasojević, v spremstvu adjutanta Janija Severja. Priložnosti za smeh je tu pri nas vedno manj in prireditelj v Zgoniku je še enkrat dokazala, kako zelo smo potrebni sprostitev. V nedeljo sta Verč in Kobal predstavila tudi svojo prvo dvojno kaseto z naslovom *Vrane družijo se rade*, ki bo s cikanjem na zamejske pomanjkljivosti in napake verjetno doživela precejšen uspeh.

(foto Križmančič)

Aleksij Pregarc je predstavil pesniško zbirko Samohodec



V prostorih knjižarne La Fenice, vendar v sodelovanju s Tržaško knjigarno so v torek zvečer predstavili novo dvojezično pesniško zbirko Aleksija Pregarca *Samohodec - Il viandante solitario*. Avtorja je v slovenščini predstavil Jure Paljk (na sliki), v italijanščini pa Carlo Milic

(foto Magajna)

Nenavadna kulturna pobuda v Furlaniji

V soboto, 14. decembra, je bila v kraju S. Giorgio di Nogaro nenavadna kulturna manifestacija. Šlo je za srečanje pod geslom *Poezija - glas miru v deželah starodavnega patriarhata*. Srečanje je organizirala občina S. Giorgio di Nogaro v videmski pokrajini in je potekalo v občinski hiši, kjer je odbornica za kulturo ga. Maria Fanin predstavila lepo urejen pesniški zbornik. V publikaciji so objavljeni prispevki pesniških ustvarjalcev z ozemlja nekdanjega oglejskega patriarhata v izvirniku in italijanskem prevodu. Tako so v njej s svojimi pesmimi zastopani furlanski pesniki Eugenio Pilutti, Giacomo Vit, Domenico Zannier in Galliano Zof, ladinska pesnika Jakob Ploner in Roland Verra, istrski pesnik Ligio Zanini, bizjaški

pesnik Amerigo Visintini in slovenski pesnik Boris Pangerc. Vsak od njih je še označen z bibliografskimi podatki, tej obravnavi pa je dodan članek, ki podaja značilnosti kulturnega kroga, iz katerega pesnik izhaja. Potem, ko je Domenico Zannier v uvodnem posegu poudaril zgodovinsko pomembnost oglejskega patriarhata, so prisotni pesniki brali svoje pesmi.

Organizatorji so želeli poudariti večjezičnost omenjenega teritorija in v imenu miru in bratstva soočiti poslušalce z različnimi pesniškimi osebnostmi, pa tudi z melodijo različnih jezikov in narečij. To jezikovno prelihanje je prijetno odmevalo v občinski dvorani, posebno toplo pa je bil sprejet nastop Borisa Pangerca v slovenščini. **MARIJA CENDA**



JADRANSKI KOLEDAR 1992 s knjižno zbirko

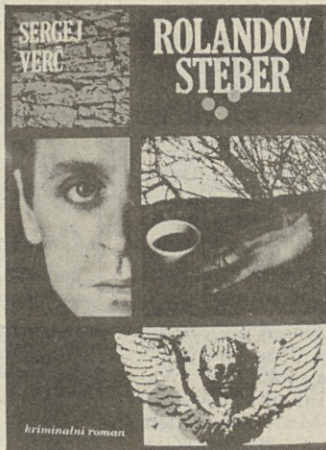
JADRANSKI KOLEDAR ZBORNİK 1992

Življenje, tako pri posamezniku kot pri skupnosti se drobi v ure. Zato ga je treba od časa do časa pregledati, mu dati smisel in iz njega potegniti smernice za prihodnje ravnanje. Ste pomislili, da je Jadranski koledar prav to?! Str. 220.

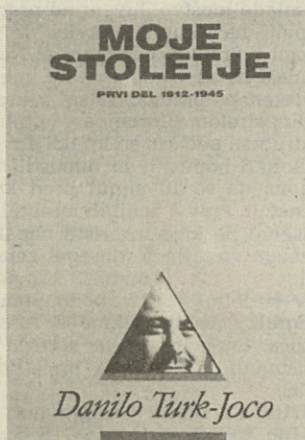


Sergej Verč ROLANDOV STEBER

Je kriminalni roman Sergeja Verča, njegov prvenec, pa tudi prva kriminalka, ki se dogaja pri nas: Slovenci, Italijani, nemške zveze. Vse to na Krasu in v tržaškem mestu: vojno zlato, tihotapstvo mamil, nežna čustva in trdo nasilje. Str. 208.



Danilo Turk MOJE STOLETJE



Prisrčni spomini Danila Turka - Jocota, nepozabnega »Martina Krpana« v tržaškem gledališču in poveljem življenju. Osebo doživljate zgodovine v Trstu Mariboru, Benečiji in na Goriškem. Str. 272.

Tone Wraber STO ZNAMENITIH RASTLIN NA SLOVENSKEM



To je priročnik pa tudi slikovno in vsebinsko bogat priročnik, ki nas znanstveno zanesljivo popelje skozi lepote naravnega vrta med Triglavom, Panonijo in Jadranom. Napisal ga je znani naravoslovec Tone Wraber. Str. 240.

Naročila in plačila sprejemamo:

- v TRSTU — na sedežu ZTT, Ul. Montecchi 6 in v Tržaški knjigarni, Ul. sv. Frančiška 20, tel. 635969
- v GORICI — na uredništvu Primorskega dnevnika, Ul. 24. maja 1, tel. 533382 in v Katoliški knjigarni, Trg Vittoria 25, tel. 531407
- v ČEDADU — na uredništvu Novega Matjurja, Ul. Ristori 28, tel. 731190
- v SPETRU — v knjigarni Cernetig Francesca, Condominio al Centro ali po telefonu na št. 727536
- po telefonu od 8. do 14. ure, tel. 040/7796388
- preko raznašalcev Primorskega dnevnika

ZALOŽNIŠTVO TRŽAŠKEGA TISKA

Cena zbirke samo

52.000

LIR

VSE IZDAJE V LETOŠNJEM PAKETU
JADRANSKEGA KOLEDARJA
IMAJO V PROSTI PRODAJI
VREDNOST 121.000 LIR



NAMIZNI JADRANSKI KOLEDAR 1992

ZALOŽNIŠTVO TRŽAŠKEGA TISKA

Da vsega ne boste nosili v glavi ali na begotnih lističih: praktičen, lepo oblikovan, naš v najširšem pomenu besede.

V okviru srečanj osmine finala Koračevega pokala Benetton razočaral proti Zadru

V včerajšnjih srečanjih Koračevega pokala je največje razočaranje za italijanske ljubitelje košarke pripravil Benetton iz Trevisa, saj je igral res katastrofalno. Benetton je namreč kar na domačem igrišču izgubil proti Zadru, proti kateremu je v zadnjih petih minutah tekme dosegel le 5 točk (Kukoč je vsega skupaj zbral 11 točk, najboljši pa je bil Del Negro s 24). Pri gostih je Komazec dosegel 21 točk, Sarlija pa eno manj.

Nekaj ostalih izidov povratnih tekem osmine finala: Racing Pariz (Fr.) - Hapoel Aminach (Izr.) 84:71; CAI Zaragoza (Šp.) - Il Messaggero Rim (It.) 77:81; Pitch Chole (Fr.) - Panathinaikos Atene (Gr.) 90:68; Taugres (Šp.) - peristeri (Gr.) 89:82; Clear Cantù (It.) - Hapoel Tel Aviv (Izr.) 79:72; Iraklis Solun (Gr.) - Forum Valladolid (Šp.) 89:95.

Poraz Smelt Olimpije

ORTHEZ — V okviru polfinalne faze evropskega pokala je bila včeraj zapos-

lena ljubljanska Smelt Olimpija. Igrala je v gosteh pri Pau-Orthezu in izgubila s 73:89.

Danes za evropski pokal

V anticipirani tekmi 6. kola evropskega klubskega košarkarskega prvenstva je Slobodna Dalmacija včeraj igrala v gosteh pri francoskem Olympique Antibes in izgubila z 81:83.

Današnji spored:

SKUPINA A: Makabi Tel Aviv - Barcelona, Cibona Zagreb - Knorr Bologna, Kalev Tallin - Phonola Caserta, Olympique Antibes - Slobodna Dalmacija odigrana včeraj.

LESTVICA: Makabi 10 točk, Knorr, Cibona in Barcelona 8, Slobodna Dalmacija in Antibes 4, Phonola in Kalev 0.

SKUPINA B: Joventud Badalona - Bayer Leverkusen, Commodore Den Helder - Maes Pils Malines, Partizan Beograd -

Estudiantes Madrid, Aris Solun - Philips Milan.

LESTVICA: Joventut 10, Partizan, Estudiantes in Bayer 6, Aris in Philips 4, Commodore in Maes Pils 2.

Nemčija na EP

LEVERKUSEN — Kot je bilo pričakovati, se je tudi Nemčija uvrstila na zaključno fazo evropskega nogometnega prvenstva. Včeraj je namreč v zadnji tekmi 5. kvalifikacijske skupine premagala Luksemburg (4:0). Za osvojitve prvega mesta v skupini bi ji zadostoval že neodločen izid. Končna lestvica: Nemčija 10 točk, Wales 9, Belgija 5, Luksemburg 0.

Nemčija se je tako pridružila Škotski, Švedski, Nizozemski, Angliji, Franciji, Sovjetski zvezi in Jugoslaviji (razen če ne bo mednarodna nogometna zveza odločila, da SZ in Jugoslavija ne moreta igrati na sklepni fazi, češ da ne obstajata več).

Pregled športnih dogodkov v letu 1991 Slovo mitov...



RIM — Konec športne kariere ameriškega asa profesionalne lige NBA Magica Johnsona (na sliki AP) in argentinskega nogometaša Diega Maradone bo ostal ljubiteljem športa po vsem svetu v nepozabnem spominu. Konec njune kariere je bil dramatičen. Pozvročila pa sta ga najhujša zla tega stoletja: mamila in AIDS. Če k temu dodamo, da je še en šampion skoraj pri koncu kariere zaradi nasilja, to je ameriški boksar Mike Tyson, potem je na dlani, da se bo to leto izteklo v znamenju »žalostnih odhodov« velikih protagonistov sedanjega športa.

Sicer pa se letošnje leto izteka tudi v znamenju svetlih trenutkov. Ne gre namreč pozabiti na ameriškega atleta Carla Lewisa, ki je na svetovnem prvenstvu v Tokiu izboljšal svetovni rekord na 100 m in to na najhitrejši tekmi v zgodovini te discipline, saj je kar šest atletov doseglo boljši čas od 10". Lewisu pa ni uspelo doseči tistega rekorda, ki ga je verjetno toliko pričakoval: izboljšati svetovni rekord rojaka Beamona v skoku v daljino. To je uspelo Mikeu Powellu s fantastičnim skokom 8,95 m. Ta skok pa je verjetno največji športni dosežek v letu 1991.

To leto pomeni tudi dokončen razpad dveh velikih športnih veselil, kot je bila Vzhodna Nemčija in kot je šečasno Sovjetska zveza. NDR in SZ sta v vseh teh letih prednjačili skoraj v vseh športnih disciplinah. Po drugi strani pa je MOK spet sprejel v svojo sredo Južno Afriko, ki je bila pravilno izločena z vseh mednarodnih tekmovanj zaradi svoje rasistične politike.

V Italiji je bilo leto 1991 leto kolesarja Giannija Bugna, ki je osvojil naslov svetovnega prvaka in je bil drugi na Touru za Špancem Indurainom. V nogometu je Milan na vseh tekmovanjih ostal praznih rok, njegov trener Arrigo Sacchi pa je postal vodja državne reprezentance in tako zamenjal Vicinija, ki mu je na kvalifikacijah za EP spodletelo. Najboljši evropski nogometaš je Franco Papin. Jugoslavija bi lahko bila reprezentanca leta, toda tragični dogodki so »jugo nogomet« skoraj docela dotolkli.

Edberg in Becker sta potrdila svojo premoč v tenisu, kjer se je postavil v ospredje tudi Courier. V Davisovem pokalu pa je prišlo do prave senzacije z zmago Francije po celih 56 letih. Pri ženskah prednjači Monika Seleš.

Michael Jordan nima enakovrednih tekmecev v košarki. In njegov Chicago Bulls je tudi osvojil naslov NBA. V Evropi pa je bil najboljši Spličan Toni Kukoč, ki sedaj igra v Trevisu. V plavanju omenimo slavnega Spitzza, ki se je pri 40 letih vrnil k tekmovanjem in pri tem bridko razočaral, medtem ko je v smučanju Zurbriggen opustil dejavnost, a Tomba se vrača v najboljšo formo.

Ayrton Senna je bil glavni junak formule 1, Alain Prost pa je zapustil Ferrari. Lancia je v rallyju potrdila svojo premoč, naslov svetovnega prvaka sta osvojila tudi Capriossi in Cadalora, veslača, brata Abbagnale pa sta že zapisana z zlatimi črkami v analih italijanskega športa. In še en poraz, ki je bil povsem nepričakovan: italijanski odbojkarji, svetovni prvaki, so na evropskem prvenstvu izgubili proti SZ.

Pred sobotnim kvalifikacijskim srečanjem za EP proti Cipru Sacchi zadovoljen z dvojico Baggio-Zola

PRATO — Italijanska nogometna reprezentanca pod vodstvom novega trenerja Sacchija se intenzivno pripravlja na srečanje s Ciprom, zadnjem v okviru kvalifikacij v okviru evropskega prvenstva, na katerega pa se »azzurri« niso uspeli uvrstiti.

Včeraj je reprezentanca odigrala trening tekmo s Pratom (C-2 liga) in zmagala s 7:0. Zadetke so dosegli Vialli (2), R. Baggio, Evani, Casiraghi in Baiano (2). V prvem polčasu je Sacchi poslal na igrišče tako Roberta Baggia kot Zolo (poleg njiju so bili še Zenga, D. Baggio, Maldini, Albertini, Costacurta, Baresi, Berti, Vialli in Evani), kar se je dobro obneslo. To je po tekmi priznal tudi Sacchi: »Slo je bolje, kot sem pričakoval. Vztrajal bom na teh dveh.« Takoj pa je pripomnil, da ni umestno preveliko navdušenje, saj bo učinkovitost zamislil treba preveriti ob zahtevnejših priložnostih.

Na včerajšnji trening tekmi se je zbralo kar 8 tisoč gledalcev.



V italijanski reprezentanci očitno vlada dobro razpoloženje, kot dokazujejo nasmejani obrazi trenerja Sacchija, Viallija in Ferrare (Telefoto AP)

Jutri zvečer v goriškem kulturnem domu Telovadna akademija

Sekcija ŠG in ŠRG bo tudi letos priredila tradicionalno božično akademijo, in sicer že jutri ob 20. uri v telovadnici Kulturnega doma. Sodelovalo bo vseh 52 predstavnikov in predstavnic sekcije in kot gostje 20 deklic ŠRG osnovne šole IX. Korpusa iz Nove Gorice in 3 člani UGG iz Gorice.

Petinsedemdeset mladih športnikov in športnic, mladih orodnih telovadcev in ritmičark, bo torej v družbi staršev in svojih trenerjev preživel lep večer, predno bodo šli na težko pričakovane počitnice.

Program enournne telovadne akademije bo obsegal 15 telovadnih točk.

Fantje bodo kot posamezniki nastopili na krogih, bradlji in drogu in »vrteli kolesa« na gobici. Vsi skupaj bodo nastopili tudi v akrobatski in preskokih s prožno ponjavo. Mala Valentina Raldo (UGG, 10 let) bo nastopila v prosti sestavi in sestavi na visoki gredi.

Deklice bodo nastopile v skupinskih sestavi: animacija (5-6 let) - sestava s trakci; selekcija (7-9 let) - sestava s kitem, žogami in obročom; under 13 (tekmovalna skupina) - sestava z obroči in žogami (slednje se bodo predstavile kot posameznice v prostih vajah z vsemi petimi tekmovalnimi orodji).

Skratka, naši otroci bodo prikazali vse to, kar so v treh mesecih uspeli naučiti ob 2 urah tedenskega treninga, na polovici telovadnice. Želimo jim,

da bi se dobro odrezali in seveda, da bi dobili tudi zaslužen priložnostno darilo.

Veseli bodo tudi čim večjega obiska staršev, sorodnikov in prijateljev orodne telovadbe in ritmike.

Vstopnine ni! Darujte v sklad za vojne sirote iz Dubrovnika! (-Muč-)

SPORED

ŽOGE IN OBROČI - šrg DOM under 13 (Damy Češcut) - 3'48"; PISANI TRAKOVI - šrg DOM animacija (Mija Češcut) - 1'30"; BRADLJA - šrg DOM Gorica (Furlan, Figelj, Batistič) - 3'00"; AKROBATIKA - šrg DOM Gorica (Furlan, Figelj, Batistič) - 5'00"; SAMBA S PONPONI - os. š. IX. Korpus N.G. (N. Simoniti) - 2'00"; POSAMEZNA QRODJA - šrg DOM under 13 (Damy Češcut) - 3'30"; KROGI - šrg DOM Gorica (Furlan, Figelj) - 2'00"; ŽOGE, KIJ in OBROČ - šrg DOM selekcija (Mija Češcut) - 3'00"; RITMIČNA SESA - os. š. IX. korpus N.G. (N. Simoniti) - 2'00"; GRED - Valentina Raldo - UGG (Lucio Marega); GOBICA - Tomas Furlan Tomas, Enzo Martucci - UGG (Lucio Marega); PARTER - Valentina Raldo - UGG (Lucio Marega); DROG - šrg DOM Gorica (Furlan, Figelj, Batistič) - 2'00"; PRESKOKI S KANWASOM - šrg DOM Gorica (Furlan, Figelj, Batistič) - 5'00"; KAN - KAN - šrg DOM under 13 (Damy Češcut) - 4'45".

Lancia opušča tekmovanja

TURIN — Avtomobilski svet je včeraj obšla vest, da se je Lancia, edina avtomobilska hiša, ki je osvojila deset svetovnih naslovov v rallyju, odločila za prekinitev agonistične dejavnosti. Tako se bere v sporočilu, ki ga je objavila turinska hiša. Prav letos je Lancia osvojila tako naslov avtomobilskih hiš kot pilotov (s Kankkunenom).

Pri Lancii so še povedali, da se bo vsekakor regularno nadaljevala dejavnost »Martini Racing«, kateremu bo Lancia po 11 letih »odličnega sodelovanja« odstopila vozila in pilota Kankkunena ter Auriola. Za oskrbovanje bo zadolžen Jolly Club.

Lancia je bila neposredno angažirana na državnih in mednarodnih rallyjih vse od leta 1965. Tedaj so namreč na salonu v Parizu predstavili fulvio coupé, a kmalu zatem so ustanovili še dirkalno ekipo.

naše ekipe v mladinskih nogometnih ligah na goriškem

NARAŠČAJNIKI

NATISONE - JUVENTINA 1:2 (0:1) STRELCA za Juventino: Florenin in Ferfolja.

JUVENTINA: Pavio, Scimone, Todde, Florenin, Zanier, Trampus, Brumatti, D. in P. Gergolet, Ferfolja, Ripa (Černigoj, Gallo).

Po zmagi s 6:0 v prejšnjem kolu in s pomembnim uspehom v tem kolu, se je mlado moštvo Juventine precej povzpelo na skupni lestvici. V zadnji tekmi v kraju S. Giovanni al Natisono so naši že od vsega začetka imeli rahlo terensko premoč, ki so jo kronali z lepim strelom Florenina s kakih 30 m. V drugem polčasu so igralci Juventine nekoliko popustili in dopustili domačinom, da so 10 minut pred koncem izenačili. Prav v zadnjih minutah pa je priselbi Ferfolja izkoristil napako domačega vratarja in dosegel zmagoviti gol.

V nedeljo, 22. 12., bodo Štandrežci odigrali zaostalo tekmo z Arisom iz Tržiča. Srečanje bo na igrišču v Ul. Baiamonti v Gorici s pričetkom ob 10.30.

Izidi 13. kola: Muggesana - San Sergio 0:2, Real Isonzo - Staranzano 1:4, Azzurra - Pro Gorizia 0:8, San Canzian - Aris 0:1, San Michele - Pro Romans 0:4, Pieris - Lucinico 3:0.

Lestvica: Pro Gorizia 24, Pro Romans 21, San Sergio 20, Pieris 20, Staranzano 13, Juventina 12, San Canzian 12, Natisono 11, Muggesana 10, Aris 10, Lucinico 7, Real Isonzo 5, S. Michele 5, Azzurra 3.

NAJMLAJŠI

SOVODNJE - PRO ROMANS 1:3 (0:2) SOVODNJE: Peric, Ozbol, Pahor, Tomšič, Pisk, Farra, Rassu (Peric), Devetak, Petejan, Prinčič, Ferletič, Figelj (Bertogna).

Sovodnje so sicer doživele nov poraz, vendar vse ni bilo le tako negativno. Dosegle so namreč svoj drugi prvenstveni gol. Zamenjava Peric - Rassu je bila posrečena poteza, saj je tako ekipa pridobila pri prodornosti in imela tudi nekaj dobrih priložnosti, kar se je doslej redko dogajalo, in eno od teh tudi izkoristila, kar je še večja redkost. Povedati treba še, da sodnik ni prav dobro opravil svoje naloge, saj ni vedel, kaj so off-side: piskal je, ko jih ni bilo, in obratno. (A. G.)

Izidi 2. povratnega kola: Pro Farra - Pro Gorizia 0:4, Sanrocchese - Isontina 1:1, Sovodnje - Pro Romans 1:3, Corno - Mossa 3:1, Azzurra - Natisono 1:2.

Lestvica: Pro Gorizia. 19, Pro Romans 16, Sanrocchese 13, Pro Farra 12, Corno 11, Isontina 10, Azzurra 10, Mossa 7, Natisono 4, Sovodnje 0.

ZAČETNIKI

MLADOST - PIERIS 0:2 (0:1) MLADOST: Devetak, Petejan, Moro, Zanier, Jarc, Gorjan, Sergio, Jelen, Ferletič, Černic, Prinčič (Attolini, Vižintin).

V zaostali tekmi so v nedeljo mladi Doberdobci doživeli prvi poraz na domačem igrišču. Zaradi boleznih in poškodb so nastopili v zelo okrnjeni postavi, tako da je bilo vodstvo prisiljeno vključiti tudi nekatere igralce iz vrst cicibanov. S takim moštvom ni bilo mogoče računati na uspeh, čeprav so naši imeli stalno terensko premoč. Do pravega strela pa niso prišli. Gostje so le dvakrat prišli do vrat domačinov in obkral so bili uspešni.

S to tekmo se je zaključil prvi del prvenstva začetnikov za tržiško področje. Lestvica po 1. delu: Staranzano 21, Real Isonzo 17, Monfalcone 17, Mladost 14, Gradese 13, Aris 12, Ronchi 12, S. Michele 11, Pieris 8, San Canzian 4, Junior 2, Romana 1. (Vili Prinčič)

obvestilo

ŠD BREG vabi športnike, starše in simpatizerje na družabno srečanje v dolinski občinski telovadnici jutri, 20. t.m. ob 20. uri.

Skupek in Božič res izvrstna

Balinarska tekmovanja na pokritem balinišču pri Briščkih so v polnem teku. V nedeljo je bila na vrsti preizkušnja za dvojice, za katero se je do slej lahko prijavil vsakdo, medtem ko je letos organizator zaradi monopola, ki so ga v prejšnji sezoni imeli balinarji z onstran meje, omejil na minimum prosta tekmovanja, saj jih je večina vezana na kategorijo.

V ostri konkurenci 32 postav, med katerimi je bilo tudi nekaj A-kategorikov, sta premočno zmagala predstavnik Krasa Elio in postavi Skupek - Božič, ki sta tako še obogatila dolgo serijo uspehov iz prejšnje sezone (4 prva in dve tretji mesti). Prava paša za oči je bil tudi tokrat novopečeni slovenski prvak v dvojicah (skupaj z Aljošo Ferfolja) Gašper Božič iz Nove

Gorice, ki je s svojim izredno natančnim zbijanjem večkrat navdušil številne gledalce in prav njegova je največja zasluga, da sta se krasovca povzpela na najvišjo stopničko. Dobro je svojo nalogo opravil tudi soigralec, saj bi bil drugače uspeh težko dosegljiv. Pred najtežjo nalogo sta bila v polfinalu, ko sta z izredno težavo strla odpor para Coverlica - Bonin (končni rezultat 11:8).

Po tej dolgi seriji odmevnih rezultatov (v velikem finalu sta zlahka opravila s parom Ranieri z neoporečnim 11:1) sta Skupek in Božič dokazala, da sta že odlično uigrana. Za potrditev svoje dobre forme pa bosta sedaj morala počakati do 16. februarja, ko bo na sporedu še zadnje prosto tekmovanje za dvojice. (Z. S.)

Danes v Novi Gorici

Priznanja »naj« športnikom '91

Danes ob 17. uri bo v diskoteki Odeon v Novi Gorici svečanost bo izboru najboljših športnikov Primorske in zamejstva. Kot je znano, so pobudniki skupne prireditve najboljših športnikov in ekip z obeh strani meja Primorske novice, Radioo Koper-Capodistria, TV Koper-Capodistria, Novi Matajur, Primorski dnevnik, Radio Trst A in Združenje slovenskih športnih društev v Italiji.

Letos bo podeljen priznanj nekaj dni prej kot običajno (navadno so podeljevali nagrade »naj« športnikom 26. decembra), 26. t.m. pa bo svečana proglasitev najboljšega športnika Slovenije v Ljubljani, tako da so morali »našo« prireditev anticipirati za nekaj dni.

Tako ali drugače, je pričakovati, da bo tudi današnja prireditev »Naš športnik 91« naletela na dostojno odmevnost. Naši športniki, športnice in športni delavci (le-ti bodo deležni priznanj ZSSDI) si za svoj trud in prizadevnost skozi vso leto tako pozornost tudi zaslužijo.

Mladinske igre za nižje srednje šole »I. Gruden« drugi

FINALE ZA 1. MESTO
CAPRIN - I. GRUDEN 9:0 (3:0)

I. GRUDEN NABREŽINA: Umek, Šemec, Kuk, Paulina, Brajda, Pahor, Carli, K. legiša, Sušteršič, Pipan, Rebula, Kocjan, Puntar, M. Legiša.

V velikem finalu mladinskih iger za nižje srednje šole so mladi nogometaši naše šole Igor Gruden iz Nabrežine visoko izgubili z ekipo Caprina. Iltajanski dijaki so povedli že v 2. min. in v prvem polčasu dosegli še dva gola. V nadaljevanju pa so se Caprinovi napadalcji kar razigrali in nasuli našim še šest zadetkov.

Že vstop v finale pa pomeni za nabrežinsko šolo vsekakor zelo lepo uspeh.

VIŠJE SREDNJE ŠOLE

FINALE ZA 3. MESTO
ŽIGA ZOIS - GALVANI 3:1 (1:0)

STRELCI: Škabar, Jurinčič, Kerin
ŽIGA ZOIS: Franza, Kerin, Puntar, Švab, Krašovec, Škabar, Gombač, Štoka, Košuta, Lavrica, Jurinčič, Pavlica.

Na tržaškem nogometnem višješolskem turnirju so nogometaši Žiga Zoisa osvojili tretje mesto. Medtem ko so v polfinalu nezasluženo izgubili proti šoli Volta z 0:1, so se za tretje mesto srečali z nogometaši Galvanija. Naši so zasluženo zmagali. Do prvega zadetka pa je prišlo okrog polovice prvega polčasa, ko je Škabar premagal vratarja z lepim strelom izven kazenskega prostora.

V prvem polčasu so naši imeli trensno premoč, tako da so imeli še številne priložnosti, ki pa jih niso znali izkoristiti.

V drugem polčasu so nogometaši Zoisa začeli takoj pritiskati v napadu in dosegli so tudi zadetek po zasluzi Jurinčiča. Po danem голу so naši nekoliko popustili, tako da so se nasprotniki z večjo lahkoto približali vratom Franze in dosegli tudi zadetek. Galvanovci so po danem zadetku skušali izenačiti, vendar so naši bili zelo nevarni v protinapadu in prav v protinapadu je Kerin v zadnji minuti tretjič zatresel mrežo. (S.K.)

ODBOJKA

PREŠEREN - NORDIO 2:0

PREŠEREN - SANDRINELLI 2:0

PREŠEREN: Flego, Ažman, Grbec, Pitacco, Spacal, Drioli, Fučka, Neubauer.

Mlade igralke znanstvenega liceja France Prešeren v svoji skupini niso naleteli na enakovrednih nasprotnic. Servis in sprejem sta dobro delovala, sicer tudi tolačke so bile optimalno razpoložene.

V obeh tekmah so Perčičeve varovanke nastopile brez Čokove. V drugi tekmi je povrh bila odsotna tudi Fučkova, kar pa sploh ni vplivalo na potek tekme. Naše odbojkarice se bodo v četrtfinalu pomerile z zmagovalcem med šolama Dante in Carducci. (A. Pavlica)

V deželnem mladinskem košarkarskem prvenstvu Mladim borovcem društveni derbi Nepričakovan poraz Kontovelcev

BOR RADENSKA B - BOR RADENSKA A 89:77 (44:39)

BOR RADENSKA B: Galopin (0:1), Giacomini, Filipčič, Possega 2 (0:1), Grbec 9 (1:2), Bajc, Tomšič 40 (2:4), Porporatti 9 (1:4), Baitz 9 (1:2), Samec 16 (0:2), Križmančič 4 (4:7). TRENER: Martini.

BOR RADENSKA A: Presl, Debeljuh 25 (8:10), Bajc 21 (8:12), Doles 6 (2:6), Starec 16 (4:6), Rudež, Umer (0:2), Schilulaz 7 (3:4). TRENER: Sancin.

TRI TOČKE: Tomšič 4; Bajc 3, Debeljuh 1.

Slovenski in društveni derbi deželnih mladincev je zaslužno pripadel Borovi B in mlajši ekipi, ki je v teku vsega srečanja pokazala bolj kostantno igro. »Ajevci« so silovito začeli in povedli tudi za 16 točk, nakar so Martinjevi varovanci le ujeli pravi ritim, dohitieli svoje tekmece in že prvi polčas sklenili v vodstvu.

Tudi v drugem polčasu so mlajši borovci, predvsem s Tomšičem na čelu (dal je kar 40 točk), uveljavili svojo premoč in zmagali brez težav.

RICREATORI - KONTOVEL 84:81 (48:50, 78:78)

KONTOVEL: Turk, Ban, Budin 10, Rebula 24 (4:6), Gulič, Pavlica 5 (1:2), Milič 8 (0:2), Hmeljak 4, Daneu 4 (0:1), Vodopivec 2, Gregori 24 (1:1). TRENER: Meden.

TRI TOČKE: Gregori 1.

Na nevarnem igrišču Ricreatorija so jo Kontovelovi košarkarji dobesedno polomili ter tako napravili priložnost, da bi obdržali stik z vrhom lestvice. Res škoda, kajti domačini niso pokazali nič posebnega, poleg tega so igrali skoraj brez svojega najboljšega igralca, to je Tommasinija, ki je iz nam nerazumljivih razlogov večji del tekme presedel na klopi.

Mednovi varovanci so večkrat zamudili priložnost, da bi zaključili tekmo v svojo korist. Sredi drugega polčasa so namreč že vodili z desetiimi točkami naskona (60:70), le malo pred koncem pa so imeli še pet pik prednosti (78:73). Domačini so stanje izenačili, kljub temu pa so naši imeli na voljo še zadnji met, katerega pa niso znali izkoristiti. V ključnih trenutkih so Mednovi varovanci zgrešili nekaj metov, sicer tudi sreča jim je obrnila hrbet, kar potrjuje potek samega podaljška, ko so naši še enkrat razpolagali z zadnjim metom, ki bi jim lahko zagotovil zmago. Žoga pa se je po daljšem plesu na obroču vendarle odbila in poraz je bil tu. (A. Pavlica)

MINIBASKET

TURNIR ŽIVIO MINIBSKET

LIBERTAS - BOR 66:51 (36:23)

BOR: Krečič 12 (2:4), A. Hrovatin 18 (2:4), E. Hrovatin 9 (3:4), Smilovič 12 (0:2).

BOR - SGT 40:63 (24:31)

BOR: A. Hrovatin 10 (2:4), Križmančič 2, Krečič 28 (4:6), G. Floridan, I. Floridan.

V organizaciji ŠK Kras in pod pokroviteljstvom ZSSDI Lepo število dijakov in učencev

Ob 30-letnici delovanja ŠK Kras je namiznoteniški odsek s sodelovanjem krovne športne organizacije ZSSDI pripravil preteklo soboto zanimiv turnir za osnovne in nižje srednje šole.

Turnir je bil drugi po vrsti. Nanj se je prijavilo lepo število šolarjev, ki so bili v tekmovalnem delu so bili razdeljeni v štiri kategorije po starosti in ločeno po spolu. Glede na večje število starejših pionirjev, so le-ti po prvem kolu nadaljevali tekmovanje še v tolažilni skupini.

Tukaj navajamo le dobitnike medalj, organizator pa bo na vsako šolo poslal tudi lestvice vseh nastopajočih z uvrstitvami posameznikov.

MLAJŠI PIONIRJI

1. Boštjan Milič; 2. Rudi Zupan; 3. Devan Milič.

STAREJŠE CICIBANKE

1. Nataša Milič; 2. Nina Milič; 3. Ketty Furlan in Daša Bresciani.

MLAJŠE PIONIRKE

1. Jasmin Kralj; 2. Kristina Stubelj;

3. Barbara Santini in Tjaša Guštin.

MLAJŠI PIONIRJI

1. Robi Pavletič; 2. Gorazd Milič;

3. Bojan Simoneta in Jani Grom.

STAREJŠE PIONIRKE

1. Ivana Stubelj; 2. Nataša Grom;

3. Samoa Mauro in Irina Pettiroso.

STAREJŠI PIONIRJI

1. Peter Santini; 2. Miran Simone-

ta; 3. Sandi Sancin in Goran Obad.

TOLAŽILNA SKUPINA

STAREJŠI PIONIRJI

1. Aljoša Kuzmič; 2. David Slama;

3. Danijel Žerjal in Andrej Rupel.

Trofeja Milj

Štirje Krasovi naraščajniki so z velikim uspehom nastopili na trofeji Milj, ki ga že vrsto let prirreja tržaški CMM.

S samo štirimi igralci je Kras osvojil ekipno tretje mesto. Trofeja

je ostala v rokah organizatorja, drugi pa je bil Bor.

Mlajša pionirka Ivana Stubelj se je na turnirju povzpela na zmagovalno stopničko med mlajšimi pionirkami, pa je bila Nataša Grom odlična tretja. Tudi krasova mlajša pionirja sta zasedla mesto pod vrhom: Peter Santini je bil drugi, Miran Simoneta četrti.

Dekleti zgoniškega društva sta se tudi dobro odrezali v tekmovalstvu med deželnimi tretjekategorniki: uvrstili sta se od 5. do 8. mesta.

Krasova fanta pa sta imela v tej kategoriji manj sreče. Santiniju je žreb namenil močnega Mainija, Simoneta pa je moral igrati z veteranom.

Nedvomno zaslužijo mladi Krasovi igralci za svoj nedeljski nastop vso pohvalo. (J.J.)

iz planinskega sveta - iz planinskega sveta - iz planinskega sveta

Pomoč Hrvatom

Naši ljudje so se vsestransko izkazali s svojo dobrotljivostjo in občutljivostjo do težav in stisk številnih beguncev, ki so morali zaradi vojnega divjanja na Hrvaškem, zapustiti svoje domove in se zateči v varnejše kraje. Na prošnjo prijateljev planincev z Reke je Slovensko planinsko društvo v Trstu sredi novembra sprožilo obsežno akcijo toplih zimskih oblačil in obutve za potrebe prizadetih in trpečih ljudi na Hrvaškem. Akciji sta se pridružila še SZ Sloga in SK Devin. SPDT je oblačila in obutev zbiralo na stadionu Prvi maj, ostali dve društvi pa na svojih sedežih v Bazovici in Cerovljah. Na naš poziv se je odzvalo le in še ljudi, ki so brez prestatka prinašali tudi nova oblačila, tako da se je na stadionu nabralo nad 150 kartonov vseh velikosti in mer. Prizadevni člani SPDT so vsa oblačila in obutev pospravili v kartonaste zavoje, s katerimi so napolnili tovornjak, drugi tovornjak pa so s humanitarno pomočjo, ki so jo zbrali predstavniki SZ Sloga in SK Devin, napolnili pred Bazoviškim domom (NA SLIKI M. Magajne).

Oba polna tovornjaka z več kot osem ton zbranih toplih oblačil in obutve sta v sredo 4. decembra odpeljala iz Trsta in vso zbrano pomoč pripeljala na Reko, kjer so kartonaste zavoje raztovorili v skladišču "Rije-katekstil ob prisotnosti predstavnikov planinskega društva "Plataek" z Reke in Rdečega križa. Predstavniki SPDT, ki so tovor spremljali do Reke, so reškim prijateljem izrazili vso solidarnost in razumevanje ob teh težkih trenutkih v svesti si, da so opravili lepo humanitarno gesto v pomoč tistim, ki jo sedaj najbolj potrebujejo. Prijatelji planinci na Reki so se ob prejemu širokosrčne pomoči s strani zamejskih Slovencev iz srca zahvalili za trud in opravljene formalnosti.

SPDT, SZ Sloga in SK Devin pa se svoje strani zahvaljujejo vsem darežljivim darovalcem, ki so na tak način hoteli pomagati hudo prizadetim ljudem v stiski.

Smučarski tečaji SPDT

Smučarski odsek SPDT prireja tudi v prihodnjem letu začetne in izpopolnjevalne smučarske tečaje, ki bodo 12., 19., 26. januarja in 2. februarja 1992. Tečaji bodo v znanih smučarskih središčih in bodo potekali v manjših skupinah pod vodstvom diplomiranih društvenih vadiateljev. Trajali bodo po dve uri vsako nedeljo. Prireditelji tečajev bodo poskrbeli za dodatno smučarsko dejavnost za osnovnošolske otroke tudi izven tečajnih ur. Vpisovanje je že v teku na sedežu ZSSDI v ul. sv. Frančiška 20 v uradnih urah (tel. 635627), kjer so na voljo vse potrebne informacije o ceni in prevozu. Pri vpisu je obvezna izkaznica SPDT s poravnano članarino in plačana članarina FISL za SEZONO 1991-92. Odhod avtobusov bo ob navedenih datumih točno ob 6.30 izpred sodne palače na trgu Ulpiano.

Novoletni pohod na Medvedjak

Za prvi dan v letu 1992 pripravlja SPDT že tradicionalni novoletni pohod na Medvedjak, da se bodo lahko člani in prijatelji društva naužili malo svežega zraka po prečuti silvestrovi noči. Na Medvedjaku bodo potem pohodniki v pravem planinskem duhu nazdravili novemu letu. Izlet vodi Franc Armani, ki bo novoletne izletnike čakal 1. januarja 1992 ob 14.30 na Poklonu pri restavraciji Furlan na Repentabru, odkoder se bodo udeleženci napotili na Medvedjak, na vrh katerega je za približno tri četrte ure počasne hoje.

Zimski pohod na Javornik

Za nedeljo, 22. t.m., je najavljen zimski pohod na Javornik, ki ga prireja planinsko društvo iz Idrije. Obalno planinsko društvo v Kopru pripravlja avtobusni prevoz udeležencev z odhodom iz Kopra ob 7.00 uri. Tržaški planinci, ki se nameravajo udeležiti pohoda na Javornik, imajo možnost, da stopijo na koprski avtobus ob 7.45 na križišču pri Divači.

Lep izlet na Ostrič

Sedaj pa še pogled nazaj v dejavnost SPDT v zadnjih tednih. Štirideset nade-



budnih planincev se je v nedeljo, 1. decembra udeležilo zadnjega letošnjega izleta v priredbi SPDT. S 17 avtomobili so se pripeljali iz Trsta in Bazovice do Obrova in od tam zavili v vas Golac. Iz te vasi se je pričel vzpon mimo zelke Zagrad in v nekaj manj kot dveh urah hoje so planinci dospeli na stožčast, gol vrh 1056 metrov visokega Ostrica. Vreme je bilo sončno, a precej mrzlo in na vrhu je pihala burja s precejšnjo silo. Vsenoakoli je bilo v ivju, da je bila vsa travnata in gozdnata pokrajina kot v pravljici.

Po polurnem postanku na Ostriču za okrepčilo, so udeleženci izleta zapuščali vrh, obkrožili Gorjanski Žabnik in se ustavili pri jezercu, ki je prava redkost v kraškem svetu. Pot jih je potem vodila proti severu in ob vzhodu Golega vrha se vrnila veseli in zadovoljni ob popolnoma uspelem izletu, do svojih vozil, ki so jih pustili v vasi Golac.

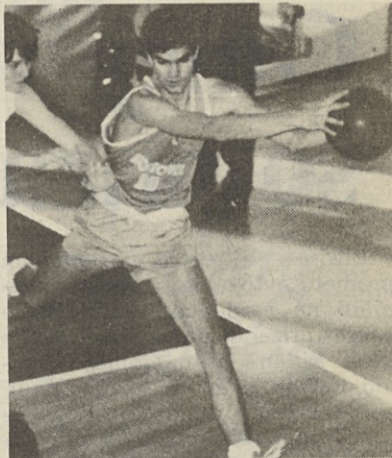
Zaključni družabni večer SPDT

V SPDT je prišlo v navado, da je treba na najboljši način in predvsem svečano zaključiti sezono. V četrtek, 12. decem-

bra, se je zato v Gregorčičevi dvorani zbralo veliko članov in prijateljev društva in prisostvovalo projekciji diapozitivov in videofilmov o pravkar zaključeni izletniški dejavnosti v tem letu. Člani odbora so pokazali izbor diapozitivov, pri čemer ni manjkalo smeha in pikrih priupomb ob obujanju spominov na lepe trenutke. Člani podružnice, SDPT "Zlata Krona" iz Mačkoli so prikazali videofilm o majskega nočnega pohoda na Slavnik, člani mladinskega odseka pa videofilm o izletih šole in orientirning.

Na četrtkovem večeru je bila tudi svečana podelitev značk in priznanj zaslužnim članom. Predsednik SPDT je izročil značko za prehojeno slovensko planinsko poti in značko za razširjeno pot Adrijanu Reharju, ki je tranzverzalo opravil že dvakrat. Za prehojeno slovensko planinsko pot je značko dobil tudi Milko Hrovatin, kateremu so vsi prisotni čestitali tudi ob praznovanju 60-letnice. Prav tako je značko dobila njegova planinska sopotnica Sonja Dremelj, čeravno je članica pobratnega društva Integral iz Ljubljane.

Vestnemu članu in pridnemu planincu Mariu Miliču in njegovi ženi Olgi pa se



Kontovelec Igor Vodopivec

Na obeh tekmah so se borovci postavili v izredno okrnjeni postavi, proti Libertasu celo v štirih, tako da so našo postavo dopolnili nekateri nasprotniki.

Pohvala gre vsem nastopajočim, ki so se potrudili tudi na račun odstotnih v upanju, da bo v bližnji bodočnosti udeležba številnejša. Glede tekem povemo le to, da so nekateri posamezniki, ki redno trenirajo in igrajo, že pokazali velik napredek, kljub temu da razpolagajo nekatere nasprotnikove postave z višjimi in starejšimi igralci. (Vanja)

Jadranov turnir amaterjev

Sežana vodi

Jadranov košarkarski turnir amaterjev za neregistrirane igralce je v polnem teku. Po treh kolih vodi Sežana, ki je še nepremagana.

2. KOLO

KONTOVEL - REPEN 70:48 (29:22)

KONTOVEL: P. Starc 3 (1:2), I. Starc 19 (3:4), Žerjal 16 (2:2), Lisjak 10, Volpi 4 (0:2), Lesica 4, Regent 6, Kosovel 8 (0:3).

REPEN: D. Škabar 4, I. Škabar 4 (2:2), Vidali (0:2), Vodopivec, Purič 13 (1:2), Guštin 27.

TRI TOČKE: Žerjal 2; Guštin 2.

3. KOLO

SEŽANA - CICIBOR 96:89 (46:42)

SEŽANA: Meden 26 (6:6), Žiberna 36 (2:2), Gabrič 11 (3:3), Ferfila 6, Mahnič 4 (0:3), Krt 11 (2:4).

CICIBOR: Oblak 2, Jagodic 7, Strain 4, Mosetti 17 (3:5), Merku 6 (3:3), Plahuta, Sestan 8, Rudes, Pupulin 4, Vecchiet 41 (7:9).

PON: Ferfila. TRI TOČKE: Meden 2, Žiberna 2, Krt 1; Vecchiet 4, Jagodic 1, Merku 1.

LESTVICA: Sežana 6; Cicibor in Kontovel 4; Opčine 2; Dolina in Repen 0.

DANAŠNJI SPORED: 20.30 v Repnu: Dolina - Repen.

je hotelo SPDT oddolžiti s priznanjem v zahvalo za stalno gostoljubnost, ki jo daje Mario na svojem domu v Repniču, ko se ob raznih priložnostih zbirajo veseli planinci. Predsednik je presenečenemu Mariu Miliču izročil srebrno uokvirjeno gorsko pobudo s posvetilom.

Zaključni družabni večer se je zaključil z zakusko, za katero so sladkarje prispevale pridne članice, katerim gre srčna zahvala za trud, delo in požrtvovalnost.

Dejavnost

Mladinskega odseka SPDT

Tudi mladi člani SPDT so priredili svoj večer, na katerem so prikazali uspehe v minulih sezonah. Zbrali so se v soboto, 14. decembra, v Dijaškem domu in predvajali videofilme in diapozitive o izletih športne šole in drugih pobudah Mladinskega odseka. Tudi v tem primeru ni manjkalo smeha in pripomb številnih prisotnih staršev in otrok in seveda prirediteljev, ki so se vse leto nesebično trudili in uspešno izpeljali vse načrtovane izlete in akcije.

VOŠČILO

Zakorakali smo že v praznične dni in kmalu bomo doživeli rojstvo novega leta 1992. Leto, ki pravkar mineva, je bilo sicer za SPDT plodno in uspešno, ni pa manjkalo napetosti, težav in skrbi, predvsem zaradi tragičnih vojnih dogodkov v naši neposredni soseščini.

Naša srčna želja je, da bi v prihodnjem letu resnično zavladal trajen in pravičen mir, da bi se kot bratje srečala planinskih poteh, si krepili duha in prijateljske vezi ter za vedno odpravili gorje in težave, ki so nas težile zlasti v zadnjih mesecih.

SPDT izreka zato vsem članicam in članom, prijateljem, vsem sorodnim planinskim društvom tostran in onstran meje in osrednjim organizacijam, ki podpirajo naše delo in naša prizadevanja, tople želje in voščila za prijetne božične praznike in mnogo planinskih uspehov v prihodnjem, mirnem letu 1992. (L.A.)

Naročnina: za Italijo mesečna 22.000 Lir - celoletna naročnina 264.000 Lir. Poštni tekoči račun Založništva tržaškega tiska, Trst 13512348; za Slovenijo: mesečna 300 SLT (dnevna 15 SLT) žiro računa 50101 - 601 - 85845, ADIT, Vodnikova 133, 61000 Ljubljana; Telefon 554045 - 557185; Fax 555343.

Oglas: 1 trgovski modul (šir. 1 stolpec viš. 23 mm) 80.000 lir; finančni in legalni 120.000 lir; ob praznikih povisek 20%; mali oglasi 850 lir beseda; osmrtnice, zahvale in sožalja po formatu. Iva 19%. Naročila sprejemajo: iz dežele Furlanije-Julijske krajine agencija PUBLIEST Srl, Trst, ul. Montecchi 6 - Tel. 7796-611 - Fax 768697; iz drugih dežel v Italiji podružnice SPI; iz Slovenije in Hrvaške STUDIO VISTA d.o.o., Ljubljana, Tel. 261067

primorski dnevnik

četrtek, 19. decembra 1991

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600 - Tlx 460894 - Fax 040/772418
GORICA - Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 533382 - 535723 - Fax 0481/532958
CEDAD - Ul. Ristori 28
Tel. (0432) 731190

Glavni urednik **Dušan Udovič**
Odgovorni urednik **Vojimir Tavčar**

Izdaja ZTT
Tiska EDIGRAF



Član italijanske
zveze časopišnih
založnikov FIEG

Toplotna inverzija in vlaga še stopnjujeta onesnaženost zraka v številnih mestih

Omejitve v avtomobilskem prometu so prizadele domala polovico Italije

RIM — Ukrep o izmeničnem prometu avtov s sodo ali liho številko na evidenčnih tablicah je včeraj prizadel domala pol Italije (Rim, Milan, Turin, Como, Bergamo, Bari in Neapelj), seznam pa bi se lahko v prihodnjih dneh še podaljšal. V Catanii bodo odločali pred koncem tedna v Mesini pa v ponedeljek. Poleg omenjenih mest ukrep o izmeničnem prometu velja še za kakih 38 občin v severni Italiji. Redukcijam prometa v Benetkah pa botruje predvsem pretirano valovanje in le v manjši meri onesnaženost zraku.

Po prvih podatkih ukrep ni bistveno znižal stopnje onesnaženosti, tako da predvsem v milanski mestni upravi že razmišljajo, da bi promet v mestnem središču do nadaljnjega kar prepovedali. Taki ukrepi so seveda sprožili val nezadovoljstva in polemik. Na severu prepovedi v glavnem spoštujejo, v srednji in južni Italiji pa vlada popoln kaos. V Rimu so včeraj izdali kar 7.000 glob, v Neaplju in v Bariju pa so mestni redarji dobesedno obupali.

Sam minister za okolje Ruffolo je moral priznati, da je to le začasen ukrep, ki ne rešuje problema. Ministrstvo je že pozvalo naftne družbe, naj na trg pošlje le tekoča goriva z nizkim odstotkom žvepljenih primesi. Za Ruffola je edina rešitev posodobitev in ojačenje javnega prometa ter prehod na neosvinčen bencin ob uporabi katalitičnih izpušnih cevi za osebne avtomobile. Minister Ruffolo je

moral priznati, da je bilo v Italiji do sedaj storjenega bore malo, tako da je večina evropskih držav pred Italijo. Prav zato razne mestne uprave že razmišljajo, da bi v strogem mestnem središču dovolile promet le osebnim avtomobilom s katalizatorjem.

Povsem razumljivo so ob sedanjem položaju najbolj razjarjeni avtomobilisti. Ne samo, da jih država dobesedno izžema z davčnim pritiskom, ki nima primerjave v Evropi, sedaj bi morali do skrajnosti obdavčeni avtomobil pustiti v garaži ali na parkirišču.

Sedaj vsi upajo na spremembo vremena, predvsem na vertikalno izmanjavo zraku in na konec toplotne inverzije, ki je mesta spreminila v plinske celice.



Kljub ukrepu je v Milanu promet ostal gost in kaotičen (Telefoto AP)

Zadnje zatočišče v Severni Koreji

MOSKVA — Usoda nekdanjega vzhodnonemškega voditelja Erica Honeckerja je še vedno kar se da negotova. Trenutno se nahaja na sedežu čilskega veleposlaništva v Moskvi, vendar pa čilske oblasti nimajo najmanjšega namena sprejeti ga kot političnega begunca. Po drugi strani pa Nemčija, s kanclerjem Kohlom na čelu, vztraja, da je nekdanjega šefa komunističnega režima treba izročiti nemški pravici, ki naj bi mu sodila zaradi stotin ljudi, ki so umrli, ko so skušali iti čez zloglasni ber-

linski zid. Pri tem je treba omeniti, da najbrž ni v kdove kakšnem interesu Nemčije, da bi Honeckerju sodili, saj gre za starega in bolnega človeka, ki politično več nič ne pomeni.

Sedaj se bo morda nekaj premaknilo. Severna Koreja je izrazila pripravljenost, da bi starega državnika le sprejela in postavila kot edini pogoj, da ga ruske oblasti pustijo iz države. Jelcin pa je povedal, da ga bodo Rusi pustili v Korejo, če mu bo tamkajšnja vlada izdala diplomatski potni list.

Tolpa sicilskih roparjev v zaporu

MILAN — V roke policije je padla skoraj celotna tolpa roparjev, ki so bili specializirani v ropanju zlatarn. Tako so se znašli za zapahi lastnik milanske zlatarne in dva Sicilijanca: obtožujejo jih, da so izvedli rope v zlatarni Cartier v milanski Ul. Montenapoleone ter v nekaterih drugih trgovinah z nakitom. Tolpo je baje vodil Giuseppe Rebecchini iz Palermo, ki pa že več let živi v Milanu. Z njim je pri ropanju sodeloval Michele Stagno, za odkup in preprodajo dragocenosti pa je skrbel zlatar Franco Fischer. Vsi trije so v zaporu, policija pa še išče nekatere Sicilijance, ki so po potrebi prihajali z otoka in se po opravljenem delu spet vračali domov.

Policija je ugotovila, da roparji niso bili nikoli zakrinkani in da se pri begu niso posluževali hitrih avtov. Iz tega so sklepali, da jih v Milanu najbrž nihče ne pozna in da torej prihajajo od zunaj ter da se takoj po ropu zatečejo v neko bližnje skrivališče. Te domneve so se izkazale kot pravilne in v prihodnjih dneh bo najbrž še kdo končal za rešetkami.

SAMOODČITAVANJE ENELTEL..... IN ZBOGOM PORAČUN



Potrošnja električne energije vsakega porabnika ugotavljajo uslužbenci ENEL, ki vsakih 6 mesecev pregledajo števec porabnikov. Zato tudi vsakih 6 mesecev dobite račun, na katerem je všteti tudi poračun med ocenjeno porabo na zadnjih dveh računih in dejansko porabo. S samoodčitavanjem ENELTEL pa se lahko od doma z enim samim telefonskim klicem izognete poračunom. Na vašem računu boste našli vsa potrebna navodila za samoodčitavanje: telefonsko številko ENELTEL 16444 in vašo številko porabnika. Ko boste na števcu odčitali porabo, bo potrebna le še enostavna telefonska operacija. Zavrtite številko 16444, kjer vam bodo podali kratko obrazložitev, ob koncu katere boste zaslišali zvočni signal za posredovanje podatkov: takrat boste zavrteli še vašo številko porabnika in število porabljene energije. Za to je potrebno le nekaj minut. Pošljite nam odrezek in dobili boste ves material z informacijami, ki vam bodo pomagale, da spoznate in uporabljate to storitev.

Priimek _____
Ime _____
Ulica _____
Mesto _____
P. številka _____ Spol ☐ M ☐ Ž ☐ starost _____

ENEL
ENELTEL
Kakovost z energijo

Izpolnite odrezek in ga pošljite v zaprti ovojnici na:
ENEL Služba za samoodčitavanje
Ul. G. B. Martini 3, 00198 Rim

Prosim če mi brezplačno pošljete informativni material v zvezi s samoodčitavanjem in novo storitvijo ENELTEL

1/111